

# CANADA

THE SCANDINAVIAN HOME AND FARM JOURNAL

Manitoba: Lördagen den 29 April

No 17

XIII

## GENERAL SVEN.

Jag såg dig på torget, rak i rygg, så rak som den läpp, du stötte i trottoaren, med arm bak ryggen och fryttelig mot dem, du mötte, till ären gammal, men usg till hög värdenad af hög och låg.

Du stod i hörnet. Om politik men höjde dig kärnhalt tala. Ett ryck i läppen, en skarp replik men kände din ovettshala. Din själ var färlig, du tänkte fritt, det ord, du talte, var ditt.

Och skämte fög från din kärva mun.

Poängen var mäktig lustig. Du var som en outröttlig brun, och anekdoten, hur musvig den också lät, gick bland oss igen. "Så sa han, general Sven!"

Du syns ej längre på promenad, så spänstig, fast ätti på nacken. Du står ej och ser på din huvudstad däruppe i Hamngatsbacken. Det är så tygt vid Brunkebergstorg. Du slumrar. Din stad har sorg.

Du säger ej knyst, du rör ej hand, vär oto du ej kan märka. Nu flyger dödsbed över ditt land, som våras med sol och kärlek, och mågen ser upp från sin tidningspalt och tycker det plöjligt kallt.

För ordnar och granna band, du väntar oss hövviskt duga, men tacka för hjärta, som oss förstått, ett hjärta, som hette duga. Vi följa din lista i tusental. Honnör vid din bår, general!

Fredrik Nyander.

## DE NORDISKA SPRÅKEN INFLITANDE PÅ ENGELSKAN.

Den i Amerika välkände mecenaten Andrew Carnegie har genom en större donation gjort det möjligt att upprätta en professor i engelska språket och literaturen vid Göteborgs "högskola" (universitetet).

Då den förste innehafvaren af denna professor, professor Erik Björkman, installerades, höll han ett längre tal, i hvilket han grundligt redogjorde för det inflitande, som våra ledare är 600 påberörda vikingar utöfvade på engelska och deras språk, i synnerhet sedan våra föder mer och mer under 300 år bosatt sig i landet.

Om det senare inflitandet yttrades i föreläsningen följande, som tynde intressera mer än en af våra läsare:

"Att de nordiska språkens inflitande på det engelska varit mycket betydligt, är klart nog, men ännu öfverdrifda de nordiska orden uppträda i litteraturen först 400 år efter vikingatiden. Till dess betydelsefulla var nordmäns inflitande på Englands lagstiftning och rättslära. T. o. m. ett engelska namn på lagen — law — torde sålunda vara ett lånord från Skandinavien. Man kan ej heller ha rätt att för denna tid vänta något större antal nordiska ord i skriftspråket. De för vikingarna flyktande engelsmänna voro så många de kulturellt överlägna. Den engelska kulturen sopt bort af nordmännen, och endast i Västsachsen, Alfred den stores rike, kunde litteraturen fortfarande blomstra. Någon språklig beröring hade ej detta rike med skandinaverna, hvilka endast betraktades som eröfrare och fiender.

Annat blef förhållandet efter den normandiska invasionen i England tolv. Då såg sig engelsmännen och nordiska tillkom-

mans mot den gemensamma fienden, finga sålunda gemensamma intressen, och började känna sig som ett folk. Den engelska och den skandinaviska bonden finga gemensamt bära normanernas ok, hvilket i sanning var hårdt, ty som vi veta lades stora delar af landet öde. Nu blef franskan för en lång tid det gängse skriftspråket i England, och när på 1300-talet en inhemsk engelsk litteratur började arbeta sig fram, begagnade den sig af ett blandspråk, visserligen till sina huvuddelar engelskt, men starkt bemängadt med nordiska språkelement.

Något som i hög grad underlättade språkblandningen var det engelska och de nordiska språkens nära släktskap. Båda folken hade lätt för att lära sig hvarandras språk. Ordförrådet var gemensamt. Sådana ord som father, mother, winter, summer, son, daughter, house, home, hand, foot, go, come, äro antingen likalydande eller påminnande om hvarandra i de båda språken. Talaren anförde vidare en mängd ord, hvilka nordiska ursprung är påtagligt och som skulle haft en helt annan betydelse, om de ej påverkats af liklydande nordiska ord. Då individer af bägge nationaliteterna någorlunda behärskade båda språken, blef följden den, att i det ena inblandades uttryck från det andra. Den nära släktskapen mellan språken försvårar bestämandet af det nordiska inflitandets verkliga omfång. Vår kunskap om de bägge språkens ordföråd från denna tid är mycket begränsad, och man står i hundratals fall tveksam huruvida ett engelskt ord bör anses vara af inhemskt eller nordiskt ursprung. Det ligger och nära till hands att antaga ett utdöende engelska ord genom det nordiska inflitandet finga nytt lif. Man kan emellertid med bestämdt påvisa ett synnerligen stort antal nordiska lånord, af hvilka de allra flesta tillhöra hvardagslivets vanligaste ordföråd. De icke direkt påvisliga nordiska orden i engelska språket måste och vara synnerligen många, fastän det nordiska långodet är dolt under en yta som vi aldrig skola lyckas genomtränga. Det nordiska inflitandets omfång kan därför knappast öfverdrivas.

Assimilationens kulmen inträdde efter den normandiska invasionen. Då nordmännen började känna sig solidariska med engelsmännen, uppgäfvade de sitt gamla språk, men deras engelska blef halft nordisk. Detta blandspråk, "normannengelska", blef normingivande äfven bland afkomlingar af rent engelska föräldrar.

Sletligen berörde talaren något det inflitande som äfven andra språk haft på det engelska. Man hör ofta sägas, att engelskan skulde vara ett blandspråk, men så är visst icke förhållandet. Det engelska språket är af utpräglat germansk ursprung. Landets äldsta språk, keltiskan, blef snart så godt som utrotadt och kom aldrig att spela någon roll. En kortare tid förhärskade måhända vulgarkeltiskan, införd i landet af de romerska legionerna och de af dem söderöfva byggarna. Den normandiska invandringen tillförde Englands befolkning ett tillskott hvidvudsbligen ur de högre klasserna. Franskan blef de högsta samhällsklassernas språk. Ekono också till en tid vetenskapsens och litteraturens uttrycksmedel, men något franskt bondespråk eller folkspråk har icke existerat i England. De nordiska lånorden finnas däremot på alla läppar, de kännas för ingen som främmande, utan tillhöra hemmets och det dagliga umgängets ord.

Det har påstått att det engelska folket är en blandning, men detta håller ej streck. Ty de element, anglosaxer och nordmän, hvarad den engelska folkstammen hvidvudsbligen uppkom-

mit, äro på det hela taget af samma ursprung eller mycket nära besläktade. Den strid, som under vikingatiden utkämpades mellan dessa båda stammar, var häftig, men kortvarig, och de båda folkernas uppgående i hvarandra blef mera homogen än hvad annars plägar vara fallet. Normanerna, som också lemnat sitt bidrag till den engelska folkstammen, voro ju för öfrigt, äfven de, af nordisk härkomst.

Professor Björkman avslutade sin föreläsning med ungefär följande ord: Jag har i den hällna föreläsningen sökt skildra den insats, de nordiska folken i svenska dagar gjort i den anglosaxiska rasens utveckling. Göra vi från dessa åläggna tider ett språk ned till våra egna dagar, så skola vi finna, att de båda stammarna icke heller nu äro kulturellt eller materiellt isolerade från hvarandra. Äfven i våra dagar går en oskruten ström af utvandrande från våra nejder västerut, och de som gå till trakterna vid Humbens eller Thamesens stränder, utan till fjärran bygger på andra sidan Atlanten, där den engelska nationen befolkat nya, vidsträckt landområden.

Det skulle föra oss för långt att ingå på en jämförelse mellan den na utvandring och vikingatiden. Ehuru i mycket så olika, ha dessa epoker dock många slående gemensamma drag. Nu liksom då ha våra egna länder, till frömma för den anglosaxiska rasen, förlorat tusen och åter tusen af sina bästa söner och döttrar. De skandinaviska nationerna, själva små och fattiga, få nu liksom då bevitna, huruom deras barn förhålla sig till dem som till makt, rikedom och tillväxt.

Hafta alltså anglosaxerna både i England och Amerika de nordiska folken att tacka för en stor del af sitt allra bästa blod, så måste vi erkänna, att vi icke heller varit lötlösa på gengäfvor. Men dessa gåvor ha äro icke bestått i kött och blod, utan ha varit af mera andlig karaktär."

## VÄRLDSKONFERENS I PARIS.

Den 26 april öppnades i Paris världskonferensen af Kristliga Föreningen af Unge Män med säng och tacklöshet. Delegeringar från 25 olika land närvaro, däribland Kina, Japan, Indien, Sydafrika, Australien m. fl. Canada och Förenta Staterna äro synnerligen väl representerade. En särskild ovation ägnades grundläggaren af rörelsen, engelsmannen Sir George Williams, hvilkens idé för 50 år sedan att bilda denna förening nu utvecklat sig till ett jordens alla land omfattande förbund. Konferensen öppnades med ett tal af prins Oscar Bernadotte. Greve Portales valdes till president, prins Bernadotte, greve Bernstorff, Lord Kimaird och James Stoes (För. Stat.) till vice presidenter. Kongressen antog enhälligt den konstitution som grundlag, hvilken uppdrogs för 30 år sedan. Förhandlingarna skola pågå i fyra dagar.

## Canada rundt

### PARLAMENTET.

Påskferien äro nu öfver och arbetet har upptagits igen. Sedan Hon. Olivers onval med acklamation i Edmonton synes de konservativa motsämd mot själstyrelsen hafva brutits, och votering kommer att äga rum om tisdag. Regeringen har vägrat godkänna de af British Columbia lagstiftare slutade åtgärderna för utstättande af japaniska arbetare från provinsen.

Den nyutnämnda inrikesministern, Hon. Frank Oliver, blef i måndags omvald med acklamation och ingen opposition mot honom tydde sig Dumdrande hanbjöttes

ha hållits för honom såväl i Edmonton som Calgary, och när han kommer till Winnipeg, möter honom också ett varmt mötande från partiännernas sida.

VANCOUVER. Teol. stud. Robert Swanson har antagit kallelset att efter erhållen ordination blifva pastor för den första sv. lutherska församlingen därstädes. Den nya kyrkan är nu så pass lärig, att församlingen den 26 mars för första gången fick fira gudstjänst i den samma.

WETASKIWIN. Baptisternas i västea Canada missionsstyrelse har gått i författning om att för den skandinaviska baptistförsamlingens i Wetaskiwin räkning inköpa en engelska presbyterianskyrkans samlingslokal i staden. Baptisterna i Nashville skola äfven tillhöra denna församling. Som bekant är pastor Gust. Carlson föreståndare för församlingarna i Wetaskiwin med omnejd.

TEULON. Hallers skola i dagarna begiva sig ut på sin farm i Teulon. De skola äfven ha hand om P. O. Nordins farm under sommaren. Mr. Nordin har tagit kontrakt på husbygge och ämnar under en längre tid stanna i Winnipeg. Prärieidlar ha under de senaste dagarna spridit sig ute vid Teulon.

TYNDALL. Påskaftonen om morgonen afled Mrs. Widmark. Hon begravdes på påskdagen. Under loppet af ungefär en vecka har således döden skördat hustrin i ej mindre än tre familjer i Tyndall. Mrs. Skalin och Mrs. Jakobson afled, såsom nämnt i förra numret några dagar förr. Vår ågna de efterlevande vår djupa sympati i deras sorg. — Mr. Jacobson och Mr. Skalin besökte Winnipeg i början af denna vecka.

Vid Rapid City inträffade här om dagen en sorglig olycka, i det en arbetare, sysselsatt med borrhugg efter kol, döddes af en i för tid exploderade dynamitladdning. — På kronångaren "Scout" liggande i docka i Kingston för klargöring till sommarens tjänst, inträffade i går en förskräcklig olycka, i det en gasboj exploderade, dödade en man på fläcken och skadade sju andra.

Guldutvinningen på Fraserflodens sandbankar har denna vår varit ganska stor att döma af den rusning, som pågått, hvilken öfverträffar 1858. Vattnet i floden är 30 fot lägre än vid normalt vartentånd, och man väntar att floden skall blifva ännu grundare än 1858, då tusentals guldskåre upphämtade stora skatter på flodbottens sandf. I några femtio års tid ha väl på dessa legat örnen, och man antager att floden samlat mera guld.

Rörelse af trä synas ej vara lämpliga. Ett af hufvudörnen till vattenverket rasade in och anställdet betydligt obehag utom en ganska stor kostnad för skadans reparering. Röven voro tillverkade af trä och hade symbarligen gifvit vika för jordtrycket.

Montreals franske älderman ha motsatt sig biljardsalarnas och källorarnas stängning på söndagarna. — "Svettssystemet" i Montreal har man nyigen brutit i ljuset genom ett par synnerligen uppräandande fall. En enda sökte upphälla sin famlign om ett syftimmerhus för 25 cents — dussinet. På 14 timmar kunde hon förtjina denna summa. Hon ligger nu på sjukhuset, nedbruten till kropp och själ, under det hennes fem barn skingrats och utplacrats på olika håll.

— Ett fraktigt ursprung på 26 dennes några mil öster om Portage la Prairie. Inga människor döddes, men materialen tilltygades illa.

Genom morbränd ödelades 2 millioner fot timmer vid Winton, Ont.

Rat Portage och Grand Trunk. Man agiterar häftigt för att få den blivande transkontinentala banan att beröra Rat Portage. Omkring 50,000 hästkrafter i vattenfallet ödas nu bort, ty hittills har ingen storindustri velat förlägga sig dit. Ett af skälens anses vara, att ingen storindustri önskar vara beröende blott på en järnvägslinie. Å andra sidan blifver intet nytt land öppnadt, om C. P. R. kommer att jämnlöpas. Mr. D. C. Cameron påstår, att Rat Portage är bestämdt att blifva västra Canadas "Minneapolis", när en gång dess fördelar blifvit uppmärksammade och platsen blifvit bättre tillgodsed i fråga om kommunikationsmedel.

Sir Thomas Shaughnessy befinnet sig i n. i England. Han omnämde att Canadas industriella utveckling är mycket löfvande. Järnverken vid Soo och Cape Breton äro redan storindustrier af första ordningen. Angående arbetsförhållandena yttrade han, att ingen behöfver läta brist på arbetet, när han hunnit "brytas in". Han beklagade den magra kunskap om Canada, som förefinnes i England och räddade engelsmännen att resa till Canada i stället för till Monte Carlo och andra nöjesplatser. Angående invandringen från Förenta Staterna försäkrade emedan alla nykomlingar inom kort tid blefve goda canadensiska medborgare.

Staden Gladstone har för tredje gången bestämt sig för lokalt veto. — Great Northern banan har nu ryckt in i den vackra Okanagan dalen i British Columbia.

Diamantstöld i Regina. En stöld, som kanske föröfvats af samma liga, hvilken gjorde dyrbara kap i Dingwalls och Thurmanns butiker i Winnipeg, förövades i Howes butik i går vid middagstiden. Ägaren hade lemnat butiken i butikens hand. Med factammens vana hand och öga utplockade de "långfragrade" de dyrbara gulden och ädelstenarne, lemnanne skyltlaget i fönstret örrördt. Innet spår har man att följa, men såväl stads- som beridna polsen anställa de noggranna efterforskningar.

Omvalet i Mountain slutade med seger för Robit-regeringen. Den konservativa kandidaten, D. McIntyre erhö 874, och den liberala, Jas. Baird, 728 röster. Hon. Thos. Greenways majoritet i förra valet var öfver 450 mot McIntyre. På grund af allt slags understöd i fråga om välgymnastier etc., omkastades resultatet alldeles, äfven fransmännen röstade stöd för Robit. Provinseringen känner sig naturligtvis mycket nöjd med resultatet.

Borrningen af oljebrunnen vid Pincher Creek har nu nått 500 fot. Vid 100 fots djup beräknar man påträffa huvudvädran. — En 200-årig arfsvist i England afgjord. Barbararen Wm. Whittaker i Victoria, B. Ct. har erhållit underrättelse, att hans anspråk blifvit erkända i det Whittakerska sterbhuset i England, värderadt till omkring 20 millioner dollars. Arfsvisten har pågått i två århundraden.

En liten gosse, som till en farmare ute vid Maxgrath, Alta., laans här om dagen liggande dödt i ett hål i jorden, dit han räkat kraffa och falla ned obemärkt. Han hade kräfts genom kläderna, man hunnit om hans huvud.

En nationalförening för kreatursförädlarna har ändtügen bildats och står delvis i samband med federalregeringens äkebruksdepartement. Direktionen består af medlemmar från alla provinser. Från Alberta märker Mr. Peter

Talbot, M. P., och Mr. C. W. Peterson, Calgary, hvilka båda inlagt synnerliga förtjänster för boskapskötselns utveckling i Territorierna.

## Kriget

Underrättelserna från ostasien under den gångna veckan ha varit af särskildt intressant art. Operationerna till lands ha fört ledt till några drabningar, och hvarst de båda flottorna befinna sig vet man ej med säkerhet. Japans försvarsplan hålles i absolut hemlighet, och Togos flotta står ej mer i kommunikation med japanska landet.

Amiral Nebogatoffs eskader väntas vid det här laget hunnit förenat sig med Rojestvenskys, och redan känna sig ryssarna säkra att angripa japanerna, hvilka de äro öfverlägna i slagsepp. I Japan känner man sig dock så tryckt på seger, att Oyama går på med sina operationer i Mandschuriet, obekymrad om hans förhållande med Japan en dag skulle behövas vara afakuren.

Den ryska eskadern, med sina transporter, har lemnat sin sista anhaltplats. Orlogsmännen hade proviant för sex månader, och det tros, att de voro destinerade till Valdivostok.

## Utrikes Nytt.

Kaisar Wilhelm höll en påskpredikan ombord på sin lustjakt, när han var i Italien. Samtidigt ha de engelska och franska tidningarna börjat avslöja kaisarens storpolitiska planer, hvilka gå ut på ingenting mer eller mindre än att ställa till ett stort världskrig. I detta ändamål har han nu varit ute för att ställa till gurgel med Frankrike.

Under den instundande påskveckan väntar man stora oroligheter öfverallt i Ryssland. I St. Petersburg, Moskva, Warschau hafva utomordentliga åtgärder vidtagits för att stäffa revolutionsmännens planer. I Kaukasien pågår ett lofmligt krig mellan ryssarna och de tappra bergborerna.

Finfint bolag! Ett annat af de s. k. "get-rich-quick"-bolagen har i dessa dagar kommit till korta. Dess namn är Uvero Plantations Company, och dess huvudkontor tyckes ha varit i Boston. Bolaget har nu försatts i konkurs, och i denna ära många inflytelserika män både i östern och amorstädes vara invecklade direkt eller indirekt. Faktiskt är att bolaget är skyldigt \$2,000,000 och att invånarna i New Englands stater med eh half million dollars bidragit till riktaudet af bolagets kassa. Fördringsägarna få nu draga veiven och stå där med långa näsor, tack vare deras egen snikhet efter smög vinning och sin iver att på allt annat än rent af försrnessig väg förtjina på sina påningensättningar i bolag, hvilka vanligt bondförstånd borde kunna säga dem vara ej annat än den ramaste svindel. En f. d. straffängel från Joliet, Ill., uppgifves vara en af bolagets förmaste styppingar. Bolaget sålde aktier samt utlofvade höga vinster, hvilka till en tid också utbetalades — af det inkommande aktiekapitalet.

Altrisen Nan Paterson i New York står för tredje gången anklagad för mordet å en man, Young. — Ej mindre än 213 kineser arresterades här om natten i Kinkwarteret i New York för drifvandet af spelhus. Emellertid uppträdde en sådan villervalla på polistationen, på grund af de baktändes likartade utseende, att man ej kunde hålla mer än 19 af de anklagade.

President Bigelow i First National Bank, Milwaukee, har arresterats för försökning af bankens medel. Han påstår sig ha gjort af med \$1,500,000 af bankmedlen i misslyckade spekulationer.

Våra upptäcktsarare och ulla osapollitiken. Sven Hedin har i kring tre veckor varit jag höfd Dr. Hamiltons Piller läkedom en lätt bot. Försök dessa piller, 25 c. per ask, eller hem för \$1.00, hos alla försök

ningskonflikten, hvarf han förklarar, att sedan Ryssland nu äro sina planer på Stillahavskuststäckade, de snart skola från isoleradt Norge skaffa sig en ishamn vid Atlanten. Han utklarar sträckan mellan Lyngnefjord och Jæskofloden som det troligaste området. Andra makter skulde kanske sedan komma och söka sättning på Norges kust. Han håller det därtför nödvändigt om unionen mellan de båda landen behålles, så att balansen hål mellan sjömakterna, ty förenat utgåra Sverige och Norge ämnas i ytterre afseende klassas den st kaste af andra klassas makter.

Världens största stad kommer Chicago troligen att bli mer Chicago, sade dr J. Paul Gooden, professor i geografi vid Chicago universitet, i ett föredrag om "Geographical Factors Involved in the Rise of Chicago" förliden lördag å Fullerton Hall Fine Arts Building. Som skäl till att Chicago är beläget på sjöns östra strand, som är den förädlade i världen och lika stor som Tysska Frankrike, Spanien, Portugal och Britiska öarna tillsammans i en region, som hvarje år producerar 500,000,000 bushels hvete, 70,000,000 bushels mjöl, en öfver månad köttvaror och stora fört mejeri-produkter. Dessutom ligger Chicago i närheten af de vidsträta kollierten i Illinois och Indiana och världens största järnmalm läst järn Superior-sjön. Iger största försuttsättningar för stor handel och sjöfart, har ett stort järnvägsystem, som utgår från sig i alla riktningar, är vid dens mest kosmopolitiska st och dess en befolkning hvilken, gen som ett helt, i fysiskt och andligt afseende står långt öfvanåarna i andra storstäder.

En 92-årig krutgubbe. Pie Lacombe är en 92-årig fransk-canadiensare, som under många tjänstgjorde såsom vägvärdare i Tupper Lake. För någon tid sedan förde två af Lacombes söner sin gamle fader in till ett lasar i Johnstown, N. Y., enär han af blindtarmsinflammation. I karne trodde ej att han skulle kunna öfverleva operationen, men såg dock att den måste föras, och i synnerhet som den gifte fülle med all makt taga riskes sig. Vid middagstiden sammanträdde bolagets operation och nära vidtog förberedelser till gräfningen, då vid 3-tiden i gubben reste sig upp i sängen i begärd af sina byxor. De hru des till honom, och han drog fr en tobaksrök af hvilken han s i en försvarligt bit och stoppade munnen. Några timmar sen fick han en portion soppa, i detta var i hans tycke alltför st och otillräcklig näring, så han begärde få fläk och bö Läkarne gävo efter och Lito i gamle få hvad han begärde, och han lät den kraftiga smaten smög sig väl. Tre dagar senare g han hem, trots värdenares prots och femte dagen efter operation stod han ute i skogen och såg ved.

## DEN KVINNA

Som har betungande hushållsbeser och icke är stark till bilson är ett beklaga — och hennes ti är att klandras om han icke så far henne något? "MONKS' THERAPY" för att återställa hälsa.

## HENNES NY VAR GUL

"Jag hade endast ett förö Dr. Hamiltons piller för att bli värde på deras verkan". Ård Miss Annie S. Hryer i Woodite "Mitt system var i oordning i det va svagt och trutt. Jag ic en ful, ynklig smuktöfärg. Ho var hård och torr. Den första len af Dr. Hamiltons Piller fört kom en fullständig förändring. Kände mig ganska bättre. An tet erhö en frisk färg. På kring tre veckor var jag höfd Dr. Hamiltons Piller läkedom en lätt bot. Försök dessa piller, 25 c. per ask, eller hem för \$1.00, hos alla försök

### Canada

Utgivna hvarje helgen Onsdag i Winnipeg, Man.

K. FLEMING,  
Redaktör och Udgivare

"CANADA", den enda skandinaviska veckotidsningen i vosta Canada, utkommer hvarje vecka i 7-spaltigt, snyggt format, behandlar utslutande canadiska förhållanden innehåller nyheter från länder och utlandet, intressanta föreläsningar, berättelser, etc. Användning rekommenderas till ett oavgjort stadium.

Prenumerationspriset är—  
Helt År (i förskott) ..... \$1.00  
Halt År ..... 60  
Fjärdedels År do ..... 35  
Halt År till Sverige ..... 1.50  
Halt År ..... 85

Prenumerationsmedel insändas så väl i registrerat brev, som Post eller Express Money Order eller Postal Note. Dessa senare behöva ej registreras.

Lokal agenter önskas å alla platser, där landsmän släppta sig med och lämnas god provision åt prenumerationsamlare.

Korrespondenser och nyheter, såväl som artiklar och uppsatser som beröra dagens frågor eller våra landsmäns särskilda förhållanden, skola alltid finna plats i tidningens spalter, såvida de ej komma i kollision med tryckfrihetsförordningen.

Tryckeri och Kontor är belagat å 239 Fountain Street, invid St. Ita kyrkan och inviders landsmanshus till besök.

Bokhandel i förening med tryckeriet. Rikhaltigt svenskt och danskt dansk litteratur, ordböcker och läroböcker i engelska språket

Adresser—  
CANADA,  
239 Fountain St.,  
Winnipeg, Man.

### SKOLFRÅGAN

I dessa dagar, då man får höra och läsa så oändligt mycket för och emot det skolsystem som man nu är betänkt på att lagta i de nya provinsernas konstitution, så kanske det skulle vara af intresse för många att se hvad Mr. Talbot, M. P. för Strathcona, N.W.T., tänker i frågan. Han är själf skolman, har i årtal sett verkningarna af detta system — ty det är intet nytt system man är betänkt på att införa, utan det samma system som nu är tillämpadt och har bevisats vara det mest praktiska af alla försök i den vägen. Han säger:

"Jag ämnar icke ingiiva mig på någon diskussion i frågan om lämpligheten af att lämna religionsundervisning i skolorna, men det är ett väl känt faktum att många såväl protestanter som romerska katoliker önska få någon religionsundervisning i meddelad i skolorna. För att nu tillnötsgå dessa önskan, tillåta vi att religionsundervisning lemnas i skolorna mellan kl. 3.30 och kl. 4 e.m. I detta behandlas alla lika, alla skolor haiva samma rättigheter. Separatskolor bildas icke, därest icke den publika skolans trustees försöka beröfva minoriteten dess rätt i detta ärendet. Lä oss afstyda ett fall. Antag att i ett visst distrikt majoriteten af befolkningen är romersk-katolsk och romersk-katolska trustees invaljas. Dessa komma, antaga vi, att engagera en romersk-katolsk lärare. De komme att lärtra ut han lemnar religionsundervisning i den skolan efter kl. 3.30. Protestanternas barn äro naturligtvis tillåtna på hem. Om dessa barnens föräldrar eller mälsman önska att religionsundervisning skall i den skolan lemnas deras barn, så komma de tyvishutan att väjda till skolans trustees och begära att dem lemnades ett visst antal eftermiddags-dagar för detta ändamål. Om trustees neka, komme protestanterna troligtvis att bilda en separatskola.

I praktiken uppstå aldrig några besvärigheter; i västern ha vi inga besvär i den vägen, trustees komma alltid öfverens, och de ha olika dagar för lemnande af religionsundervisning för de olika samfundet. Trustees haiva, i hvarje fall i årtal alltid lyckats komma till enighet i frågan. Inga separatskolor, vare sig protestantiska eller romersk-katolska, haiva de sista 3 å 4 åren organiserats; i stället haiva några som funnos före 1891 nu deorganiserats. År 1901 funnos 14 romersk-katolska separatskolor i nordvästra territorierna; i dag äro de blott 10. Vi i västern skytta öfver att vi ha

funnit en lösning på denna kinkiga fråga. Gemene man inom det romersk-katolska lägrat äro fullkomligt tillfredställda, så långt jag kan förstå, och där finnes intet missnöje bland den protestantiska majoriteten. Vi föra tillsammans de protestantiska och romersk-katolska barnen i ändamål att meddela dem sekulär undervisning i en utsträckning, som aldrig för förfintats i Canada.

Några göra frågan: Hvarför ha separatskolor älls? Till dessa skulle jag svara, att så långt meddelandet af sekulär undervisning angår, ha vi inga, och för sekterisk ha vi. Nu tror jag att detta är rätt. Det lemnas meddelandet af sekulär undervisning åt staten och den sekteriska åt kyrkan och hemmet. Om denna plan, som har arbetat så framgångsrikt i västern i flera år, icke antages, hvad alternativ ha vi? Vi rådas af somliga att hänskjuta saken till domstolarna och låta dem bestämma hvad rätt minoriteten har. Nu kan det, enligt mitt löfmande, vara möjligt att domstolarna döma att minoriteten är berättigad till alla de förmåner, som den hade enligt bestämmelserna i Northwest Territories act of 1875, och om så bleve fallet, hade vi påtvungat oss ett dubbel-skol-system, som vare lika oöfverlåtande för den romersk-katolska minoriteten som för den protestantiska majoriteten. Personligen föredrar jag att icke utsätta mig för någon risk, särskild som beviljandet af det sökta icke inkräktar på gagneligheten af vårt närvarande skolsystem.

Så äro vi uppiordrade af andra att lemna hela denna fråga åt de nya provinserna. För min del vore jag mycket villig att så göra. Jag är viss att regeringarna i provinserna vore förstänliga nog att fortsätta det närvarande systemet, faktiskt har jag hört nästan alla medlemmarna af den närvarande legislaturen af Northwest Territories förklara sig vara emot någon ändring. Premiern af Northwest Territories sade helt nyligen att om han hade makten i morgon, skulle han icke ändra det nuvarande systemet. Men vi veta alla huru en agitation kan sättas i gång och hur minoriteten då kunde bli beröfvad sina innehafta rättigheter. Om detta vore fallet, ställdes vi ansikte mot ansikte med ett stort ondt. Om den romersk-katolska minoriteten vore beröfvad sina nuvarande rättigheter, hvad hände? De komme att göra precis såsom de hundratals gånger i det förflutna gjort. De komme att bygga, utrusta och patronisera kyrkoskolor. Dessa skolor vore de nödvungna att underhålla, och samtidigt förpliktade att skatta till den publika eller allmänna skolan. På så sätt finnge de betala dubbel skatt, och i många fall vore detta påkostande.

Men detta är icke det värsta draget af saken, enligt mitt förmenande. Det värsta är att, allidestående regeringen icke underhåller eller hjälper dessa samfundsskolor, komme den icke att få utöfva något som helst inflytande öfver ens de icke-religiösa ämnena i dessa skolor. Nu är jag så öfverhållsam för att staten skall ha absolut kontroll öfver den sekulära undervisningen af barnen, hvilka komma att bliiva medborgare i staten, att jag är villig att beröfva provinserna makten att göra misstaget att helt afskaffa separatskolorna. Om separatskolor genom lagstadgande afskaffades i de nya provinserna, kunde vi möjligtvis få samma förhållande införadt, som vi ha i kustprovinserna. Det sades oss några aftnar sedan af Finansministern (Mr. Fielding) hur förhållandet är i dessa provinser. I trakter där ett större antal romerska katoliker finnas, där finnas separatskolor i praktiken, äiven om icke enligt lag. Där finnas ni romersk-katolska barn i en skola och protestantiska barn i en annan, romersk-katolska lärare lemnas i en skola, protestantiska lärare i en annan; protestantiska separatskolor där i praktiken äiven om icke enligt lag. Enligt mitt sätt att resonera, synes det mig, att vårt system är vida öfverlägset detta.

Jag tvekar icke att göra påståendet — och jag gör det med en 25-årig erfarenhet i att undervisa i de allmänna skolorna i Ontario och Nordvästern — att vi ha ett system af elementär undervisning som icke är underlägset något i Canada. Vidare önskar jag säga, att vårt system är mera fullkomligt ett nationellt system än ens

### Förenta Staternas.

Vår regering har absolut kontroll öfver den sekulära undervisningen af en större procent af barnen, än regeringens i någon stat i den amerikanska unionen har, hvarest de berömmande sig af dess nationella skolor. I Northwest Territories ha vi i dag nästan hvarje barn, som emottager sekulär undervisning, under statens kontroll. Jag betyflar att ännu ett land på jorden kan uppvisa ett motstycke hertil. Det system vi nu ha i verkställighet, tillfredställer, och jag tror att det är den enda praktiska lösningen på frågan."

DET ÄR UNDERBART  
Huru män och kvinnor öfver hela Canada skriva till oss om den där underbara hälsostärkningen och nervmedicinen  
7 MONKS' TON-I-CURE.

**Post Kontrakt**  
SEALED TENDERS, addressed to the Postmaster General, will be received at Ottawa until Noon, on Friday, the 19th May 1905, for the conveyance of His Majesty's Mails, on a proposed Contract for four years, six times per week each way, between Selkirk and Winnipeg, to commence at the please of the Postmaster-General.  
Printed notices containing further information as to conditions of proposed Contract may be seen and blank forms of Tender may be obtained at the Post Office of Selkirk, Lower Fort Garry, St. Andrews, Middlechurch, Parkdale, Kildonan, Inkslei and Winnipeg and at the office of the Post Office Inspector.

POST OFFICE INSPECTOR'S OFFICE,  
Winnipeg, April 7th, 1905.  
W. E. McLeod,  
Post Office Inspector.

### lektyr

till salu Canadas kontor, 259 Fountain Street,  
"Jerna", af Jenny Bru ..... 0.50  
Bilder och Framtidsbilder, 2 d. 0.60  
Bländ minskar och minnor "Sagan" af Alfr. Segerstedt 0.25  
Raddande engal och drottning, M. S. Schwartz ..... 0.25  
Hokstugan ..... 0.25  
Hjiltbernet från Smolensk Guds vagnar äro underbara 0.25  
Svenska sänger af Sv. Ståhl inbunden ..... 0.50  
100 Timer i Engelsk, Norsk, engelsk, inbunden ..... 0.75  
Okordbocker på Svenska och norska från 25 till 75 ets.  
Svenska sångboken, en samling populära sänger ..... 0.50

### V E D.

Tamarac, Gran, Pine, Ek och Björk, Poplar, bästa slag till lägsta möjliga priser.  
O. SIMONSON  
116 CHARLEY STREET  
Telefon 2552.

Dona McLEAN & RICHARDS  
620 MAIN ST.,  
N. W. Cor. Logan. Telephone 135

Ni behöfver ej vara rädd för tyföndheter och andra dricksvatten sjukdomar, om Ni använder vårt utmärkte

### Svagdricka

brygd på ren malt och utan skadliga tillsatser. Denna maltöftryck besitter mycket låg procenthalt, samt betingar ett skapligt pris. Beställ antingen från utköraren eller per telefon.

### Bensons Bryggeri

Louisebridge P. O.  
Telefon 2987.

VATTEN I ERT BLOD!  
Det är mycket folk som ha tunt, vattenhaltigt blod — de äta mycket, men smiltas icke födan. Då matsmältningen är dålig, förvandlas icke maten i näring — följligen förlorar kroppen snart krafter. För att bestämt förnya hälsan, är det intet som är lika Ferrozone. Det väcker en stark aptit, — kommer maten att smältas, maten bildar blod, som mörar livet. Öfverblödande styrka följer med säkerhet. Om Ni behöfver mera hjärkraft, extra energi, bättre nerver, bruka då Ferrozone som tidsälderns medicinska triumf. Ferntio cents för en ask choklad. Öfverdragna Ferrozone-piller.

### LIKBE ORJARE

J. Thomson & Co.  
501 MAIN STREET  
Midt emot City Hall. Telefon 1

### A. S. BARDAL

Begravnings Byrå  
Begravnings utföras förtid och till moderat pris.  
Hyrkuskurf, 1 a kl. drockor.  
Telefon 306.  
Adress: ROSS & NINA

Skandinaviska sjukvårdsföreningen  
"NORDEN"  
möter andra onsdagar hvarje månad kl. 8 e. m. i Clements III, Main St. Kvartalsavgift 25 cents.  
Platsskriptorare,  
128 Försöks.

Lagen N:o 10  
**Framtidens Hopp**  
af L. O. G. T.  
möte andra och fjärde torsdagen i hvarje månad, kl. half nio e. m. å Fairbanks Hall, hörnet af Main st. och Selkirk ave.  
ALF. EGNELL, L. D.  
354 ROSS ST.

The Excelsior Life Insurance  
För våra populära och resonabla Livförsäkringspolicyer hänvänd eder till undertecknad för villkor. Pengar utlänas på Farm och Stadsegendom mot låg ränta, där till försäkringspolicy finnes.  
A. HALLONQVIST,  
Special agent, Ellen 293 8t.

Dr. O. Bjornson  
William & Nena  
Mottagningstid: 1.30—3, 7-8 e. m. Telefon 89

D. T. G. Hamiton  
Läkare  
LOUISE BRIDGE, Winnipeg  
Phone 3042.

Marriage License  
hos  
I. E. Forslund  
Mrs Emma Olson  
TOLF ÅRS PRAKTISK EXAMINERAD SVENSK BARNMORSKA  
Hörn, Suiberland och Charley st.

Skand. Advokat  
THOMAS H. JOHNSON,  
Barrister, Solicitor etc.  
Kontor: Room 33, CANADA LIFE BUILDING, hörnet af Main och Portage Ave.

DET ÄR FARLIGT ATT HA DÄLIGA NJURAR.  
Experimentera icke med billiga, arliga patentmediciner. Skaffa Brden osvikhiga, säkra botten FERROZONE.  
Tusentals behålla sig vid fullkomlig hälsa och fria från njurkommer genom Ferrozone. Bland dem som uttrycka sig i de mest berömda ordalag om Ferrozone är Mr. Chas. F. Olive, af "the Gazette", St. John, N. B. "Under sju års tid hade jag njuråldande," säger Mr. Olive, tills jag helt nyligen led tortyr. För några månader sedan antog mitt tillstånd en mycket allvarlig form. Jag rådförde fleje läkare i staden, tog in olika slags piller, men utan ringaste hjälp. Jag led af intensiv smärta i ljumskan, och den tilltagande svårigheten af min åkomma dref mig att försöka Ferrozone. Det gaf mig hastig lindring, och ett half dusin askar botade. Ferrozone kan jag rekommendera särskildt som ett medel för dälla njurar." — Chas. F. Olive.  
Ferrozone icke allenast botar njurkommer, utan också sådana krämpor som Rheumatism, Gikt, Ländvärk, Hudutslag, Sockerisjuka, Dårlighet och Nervositet. Den äro förorakade af att njurarna äro i ordning. Det neutraliserar och förströer allt gift i systemet, renar blodet, och rycker upp förlappad energi. Den är på samma gång mild och säker. Kostar 50c. pr ask, eller sex för \$2.50. Öfverallt hos apotekare, eller per post från the Ferrozone Company, Kingston, Ont. Uraktligt icke att skaffa ett Ferrozone genast—det skall göra er friska.

Kopenhams Snus  
—i parti och minut—  
Finaaste urval af alla slags "rokvärk" medelst  
7 MONKS' TON-I-CURE.

### Dominion Bank

Kapital \$10,000,000  
Sparbans Afdelning  
med högsta ränta.  
Stignasta, norska och danska penningar "aktiva".  
Afdelningsskolor:  
Hörnet af Main och Verdmore str. Nya End Broad Main str. Invid C. P. R. stationen.

### Skandia Hotel

307 PATRICK STR.  
3 block väster om Caledon office är bästa platsen att stanna under er vistelse i Winnipeg. Ny och modern inredning. Moderata priser. Telefon 2384. M. A. MEYER.

Finaste slag af viner, likörer och äggrer. Första klass inredning.

### The Market Hotel

Midt emot City Market.  
145 Princess street  
Pris: 1.50 per dag  
P. O'CONNOR, Prop.

Phone 700. Phone 700.  
**KOL**  
Hard Kol per ton \$11.00  
Hocking Valley " 9.00  
Smidekol, " 10.00  
THE WINNIPEG COAL CO.  
C. A. Hutchinson, Mgr.  
Kontor och upplag hör af Higgins and May Str.

Vi utbildade till affärskicklighet, undervisa i det s. k. Budge Vitens BOKHALLERI, samt i den HANDELSKOLA höran för en. Skrif efter eller besök för vidare upplysningar.  
Aftonskolor för dem som önska lära sig engelska språket.  
G. W. DONALD,  
Sekreterare.

### BELL PIANON ORGLER

de bästa af alla.  
WINNIPEG  
Winnipeg Agent: PIANO & ORGAN CO.,  
Manitoba Hall, 295 Portage Ave

Farmland i Canada  
Ni kan få 320 acres för \$3.50 pr acre. Nära järnvägsstation. Skrif eller besök oss snart för upplysningar. Byggnadslotter i alla delar af staten.  
JOHN A. OLSON,  
598 Main str. Room 3, Winnipeg.

BILJETT-KONTOR  
391 MAIN  
NORTHERN PACIFIC  
1446

\$40  
med "stop-over" via ST PAUL och CHICAGO samt öfriga platser i östra Canada såväl som västrut.  
Låga taxor till GAMLA LANDET ill salu från d. 28 november till d. 31 dec.  
Och privilegium af förlängning id bestämbortorten, om en liten extra betalmeng erigges. Tio dagar, då Ni reser att ett håll — 15 dagar fram och tillbaka.  
Northern Pacific är den enda bana, som går ut från Winnipeg, och är Pullmans sofvagnar.  
DAGLIGEN — 1.45 E. M.

60 YEARS' EXPERIENCE  
**PATENTS**  
TRADE MARK DESIGNS  
COPYRIGHTS &c.  
A person who invents and describes new, useful and original improvements in machinery, manufactures, articles of manufacture, processes, systems, or methods, or any other art, science, or industry, may secure for his invention the sole and exclusive right to make, use, and vend the same throughout the United States and other countries by applying to the Patent Office, United States of America.  
Patents issued through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the Scientific American.  
A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms \$3 a year, in advance. Sold by all newsdealers.  
MUNN & Co. 361 Broadway, New York  
Branch Office, 25 F. St., Washington, D. C.

KVINNOR  
Känna sig vid denna tid på året vanligen vecka, eländiga och utslitna. Hvilken kvinna som helst kan hålla sig vid hälsa, krafter medelst  
7 MONKS' TON-I-CURE.

### Byggnads virke

FÖNSTER,  
DÖRRAR,  
FÖNSTERHAMAR  
Dörr-Fanel af Ek en specialite  
Vi tillverka kulör förtvarglas. Glas för kyrkor, etc.  
MÅLAREFÄRGER GLAS och BORSTAR. Bask oss i ett av våra priser.  
The Winnipeg Paint & Glass Co.,  
Phone 1781 Notre Dame east

### Atlantic Steamship Agency

BILJETTER  
till och från Skandinavien och Finland, med alla Atlantiska linier. Om ni ämnar sända efter anhöriga eller vänner, skrif till oss efter biljettpria. Biljetter från alla skandinaviska hamnar till lägsta priser. Nuvarande biljettpria från Skandinavien \$30.00, från Liverpool \$2.00. Hänvänd eder till  
W. F. P. Cummings,  
General Steamship Agent,  
C. P. R. Office, WINNIPEG, MAN.

### HUSMODRARI

FÖRSÖK SKANDIA BAGERIS UTMÄRKTA  
**bröd-sorter**  
KNÄCKEBRÖD SVENSKA LIMPOR  
SKORPOR SMÅBRÖD  
SÖDERTELJE KRINGLOR SPISBRÖD  
Till salu hos våra handlande. Handlande i handporten bedes till skriva oss om priser på spisbröd.  
Scandia Bakery Co., 1053 Main St

### Sommaren

naikas och törsten ökas. Kom ihåg, att vi tillvärak  
**MINERAL-VATTEN**  
OCH  
**LASKEDRYCKER**  
som i fråga om kvalitet ej kunna lifvertröas af andra fabriker. "GOLDEN KEY BRAND" är vårt  
E. L. DREWRY. - Bryggeri,

### Canada Permanent Western Canada

MORTGAGE CORPORATION.  
Huvudkontor: Toronto. Afdelningskontor: Winnipeg.  
Pennine ar utlänas på fastighet eller land mot bästa gällande ränt  
Farmland till salu. Köpare skall finna det fördelaktigt att ex  
aminera vär ista först. Skrif efter vidare upplysningar till  
W. W. FISHER,  
Winnipeg Manitoba Branch

För den lilla så väl som för farfar. Den är icke allenast god för fullväxt folk utan äfven för barn. Det är alltid tryggt att hafva till hands ett förråd af  
Dr. Peter's  
**KURIKO**  
Den botar dem då de äro illamående — gör dem starka och härdiga. Den återställer lifsgarnerna till normal verksamhet. Den är icke en apotekmedicin. Tillhandahålles folket direkt eller genom agenter.  
DR. PETER FAHRNEY,  
112-114 So. Hoyne Ave., CHICAGO, ILLINOIS.

### FRIA HEM i vestra CANADA

äro ännu tillgängliga i många delar af provinsen Manitoba, såväl som i de angränsande distrikten af Assiniboia och Saskatchewan samt i Alberta.  
Ekursions tariff för nybyggare till Västra Canada erhållas på alla platser i Förenta Staterna tillsammans med alla upplysningar om huru man skall tillgå skrä sig en FRI FARM i det stora hveteodlingsbältet, om anhålls därom insändes till Superintendent of Immigration, Ottawa, Canada.  
Skrif till hvilken som helst af regeringens agenter i Förenta Staterna eller  
Superintendent of Immigration:  
OTTAWA, CANADA.  
Commissioner of Immigration,  
WINNIPEG, MAN., CANADA.  
O. Swanson,  
315 Jackson street,  
St. Paul, Minn.

**Sverige Nyheter.**

**STOCKHOLM.** Vid Nobelstiftelsens årsmöte i Stockholm den 3 April infann sig som ordförande styrelsen, statsminister Lovland, tolskrifver J. Lund och advokat Hartitz.

Gustave Albert, den framstående svenske målaren som nyligen affidit i Paris, blir på Nationalmuseum i Stockholm representerad af sitt sista arbete, ett höstlandskap från Öselälven, som i dagarna blifvit inköpt för svenska statens räkning. Taflan skall innnan den hitsändes utställas på årets salong i Paris.

Genom garnisonsorder af den 26 Mars meddelas, att chefen för 4de arméfördelningen generalmajor Hemming Gadd öfvertagit befattningen som öfverkommande för Stockholms garnison.

Stockholms "svaga herrar" ha fått en betänklig knuff. Hittills ha de typer, som plåga sitta upplugna på barrestaurnerernas höga pinnar, kunnat förena njutningen af att suga på sina "american drinks" med det själsodlande nöjet att kasta tärning om hvem som skulle betala kalaset. Polisen har nemligen inskridit mot detta öppna hazardspel och förbudt de s. k. raffelbagarne. Tärningen är kastad — för sista gången.

Operasångaren Forsell mot "Dagens Nyheter." Som bekant har operasångaren John Forsell uttagit stämning till Stockholms rådhusrätt å ansvarige utgivaren af Dagens Nyheter redaktör von Zwebergl för en i nämnda tidnings nummer för den 19 Mars under rubrik "Teater, konst, litteratur" införd recension af märket P.-B. (Peterson-Berger).

Recensionen hade följande lydelse:

"Operan hade vid förlagens föreställning af 'Don Juan' författat ett locka fullt hus genom att låta fru Hellström utföra denna Elviras partii. Den med starkt bifall mottagna prestationen var äfven i allt väsentligt den utmärkte framställningen värdig, äfven om maskering och kostym kunde tänkas mer måleriskt och etnografiskt lyckade. Under alla omständigheter afsticker denna i främsta planet stående konstnärinna på det angenämaste från sin närmaste omgivning genom att aldrig deltaga i det skamlösa bluffsystem som exempelvis titelrollens innehåfvare låtit komma sig till last genom öfversynt lögnaktiga historier om utländska engagemangsbud."

Då målet den 30 Mars förökade, instälde sig som ombud för kårändan auditören L. Aman; svarande var personligen tillstädes.

Kårändan yrkade ansvar å svaranden enligt tryckfrihetsförordningen. Hr. Forsell fördrade 10,000 kr. i skadestånd och upplyste, att detta vore för dels personligt lidande, dels för den skada, artikeln är egad att tillfoga honom i hans yrke. De belopp, som kunna komma att utlösas, har kårändan på förhand bestämt skola lika fördelas mellan operakören, teaterarbetarna och Publicistklubbens pensionskassa.

På fråga medgåf svaranden, att det vore Forsell, som åsyftades i den åtalade artikeln. Härefter inlemnade kårändan en längre skrift, deri han säger sig under en lång följd af år blifvit i Dagens Nyheter af märket P.-B. på ett mer eller mindre ohemligt sätt omnämd; i den nu åtalade artikeln hade detta nätt sitt kulmen.

Härefter inlemnades öfversättning af den korrespondens, som förts mellan hr Forsell och teateragenturen Gustaf Lewy samt från s. k. hofoperans i Wien chef Maler till öfverintendenten af Buren, i syfte att visa, att underhandlingarna om engagemang vid hofoperan skett med chefsens vetskap.

Svaranden begärde och erhöill uppskö för svaromåls afgifvande till den 13 April.

**GEFLEBORGS LÄN.** Ett nära nog enastående fall torde det väl vara, att fader och dotter söner samma år eröfra skyttemärken af guld jente en af sönerna förbandsmedalj och avancerar till andra skytteklassen. Detta är resultat af stationsföreståndaren Anten Holms i Håsto familjers tillgifva deltagande i Torsjöskers skytteförenings verksamhet år 1904, skrives till Gefle D.

**GÖTEBORGS LÄN.** Den 27 Mars strax före kl. half 4 e. m. kom underrättelse, att en svårare eldsvåda utbrutt i Rosenlunds fabriksbyggnader, hvilka som bekant efter den förödande branden den 6 Mars 1902 restaurerats och nu inrymde åtskilliga fabriker, verkstäder och handelslokaler.

K. m. t. har beviljat Göteborgs och Bohus läns ansökan om ett lån af 80,000 kr. till länet ur egna-hömsfonden. Af summan skola kr. 55,000 användas till jordbruks- och kr. 25,000 till bostadslägenheter.

Till de ryska arbetarne har Göteborgs arbetares kommunalstyrelse i anslutning till partistyrelsens uppdrag beslutat igångsätta en insamling.

Med ångaren "Skudda", kapten G. Johansson, afsändes här om dagen från Mollösund cirka 700 tunnor saltad småsill till Stavanger. Det hör till sällsyntheterna att svenskarne exportera salt sill till Norge.

Svensk-amerikanska sällskapet i Göteborg konstituerade sig vid sammanträde å Grand Hotel den 31 Mars. Till ordförande valdes ingenjör Hugo Hammar, till vice ordförande red. Otto Elander, till kassör handl. A. O. Assar, till kassör handl. A. H. Lagergren samt till klubbmästare hr A. Bräutigam med ingenjör Ernst Fegraeus och red. Oskar Olsson som styrelsessuppleanter.

Med bestyrelsen för utställningen i Norrköping har inleddes underhandlingar i syfte att bereda vissa förmåner för svensk-amerikaner, som kunna komma att besöka utställningen. Man har tänkt sig att ett särskildt rum skulle upplåtas för deras räkning samt att svenska och svensk-amerikanska tidningar skulle hållas tillgängliga.

Från doktor Gustaf Andreén, president för Augustana College, hade genom tandläkare K. Elander till sällskapet inkommit en skrivelse med varm välgångsönskan. På intåg sätt skref doktor Andreén bl. a. vill jag befordra emigration från Sverige till Amerika, men på hvarje sätt vill jag vara med om att knyta fastare vänskapens och samförståndets band mellan eder i det gamla landet och oss, som på fjerran ort ännu ej riktigt kommit igenom nybyggaretiden.

Det nybildade sällskapet synes omfattas med lifligt intresse i samhället.

**HALLANDS LÄN.** Den 25 Mars afton uppstod eld i Enslöfs fattigård, hvarvid tre iauärgar nedbrunno. Fem nötkreatur samt några får och höns inbrändes. Elden antages med säkerhet vara anlagd.

**JÖNKÖPINGS LÄN.** Härads-höfdingembetet i Lysings och Götrings härads domsaga sökes af vice härads-höfdingarne E. Petersson, H. Joachimsson, H. Blemstedt, F. Landergren och C. Grahl-Flodin.

**KALMAR LÄN.** Ett halft sekel är det nu i Mars sedan Oskarshamn erhöit stadsrättighet. Forut var det köping och hette Döderhultsvik.

**KOPPARBERGS LÄN.** I den deputation, som i början af innevarande månad låt komma att uppvakta regeringen i anledning af Norrlandskomitens betänkande, blir icke det skogrika Orsa representeradt, enligt soknemännens beslut. Då man ställde sig tveksam huruvida en förbuds lag, som från trävarumarknaden skulle utesluta den starkaste spekulanten, skulle komma att gagna, ansåg man klokast att icke sända någon deputerad.

**KRISTIANSTADS LÄN.** Nödgående snälltåget å Vestkustbanan ikullkastade vid 2-tiden e. m. den 29 Mars i närheten af Båstads station döfstumma pigan Mathilda Hansson med påföljd att hon afbröt högra benet. Sedan ett första förband blifvit anlagdt i Båstad, affördes den skadade till lasarettet i Engelholm, dit hon ankom i mycket medtaget tillstånd, meddelas till Helsingborgs Dagblad.

**KRONOBERGS LÄN.** Elgjagter på kronans marker inom Småland ha i år första gången tillåtits af k. m. t. som medgifvit att öfverjägästaren i Smålands distrikt och jägmästaren i Värens revir må tills vidare under 4 år 1897 byttade fru Gumaelius en

tid till Stockholm, men har medstads bost på Rosta hos sin dotter, fru Brandelius, i hvars familj hon åtnjtit den ömaste omvårdnad. Den gamla sörjes närmast af nämnda dotter, som redaktör Hugo Sofokles Gumaelius i Stockholm och Tord Kjartan, bosatt i St. Paul, Amerika, der hon har äfven svärdotter och barnbarn efter sin äldste aflidne son Vilfred.

**MALMÖHUS LÄN.** Till följd af de låga kreaturspriserna, som nu i anledning af foderbrist öfver rådande i Skåne, ha danska kreaturshandlare passat på och inköpt betydande antal kreatur i Skåne, och exporten af kreatur till Danmark har aldrig varit så stor som den varit och är denne vår. Många veckor ha till Danmark exporterats ånda till 200 nötkreatur och deröfver och deraf har en stor del varit mjölkkor. Priset å dessa kor, särskildt mjölkkor, är betydligt lägre än det varit föregående år. Äfven hästar ha nu börjat inköpas till Danmark och äfven dessa äro mycket lågt i pris.

Vice härads-höfding P. Brösön befvade sig den 27 Mars å sitt kontor i Malmö lifvet genom att afskjuta två revolverskott i hufvudet. Anledningen till själfmordet är obekant. Brösön var född 1846.

Den 6 Mars afled på Lunds hospital den bekante varietésångaren och restauratören Carl Helligren, mest känd under namnet "Jeppje Jeppsson." Den i sin glansdagars så uppträdde komikern var som bekant sedan något år sinnessjuk, hvartil grundens lades genom hans mindre lyckade spekulation med nöjesplatsen Olympia under utställningsommanen i Helsingborg.

**SKARABORGS LÄN.** Biskopsstolen i Skara, som så öfvermodat blef ledig, torde äfven vid nästa återbesättande blifva upptagen af en man utom stiftet, skriver Borås-P. N. Närmast åtanke torde blifva domprosten i Kalmar J. A. Eklund, känd från föregående verksamhet inom Skara stift. Af stiftets egna prestmän torde ingen kunna komma högre upp än till ståndhöfver.

F. d. rektor vid Lidköpings läroverk A. V. Nilsson, numera bosatt i hufvudstaden, blef på sin 80-årsdag den 26 Mars föremål för en hjertlig hyllning från närmare vänner och bekanta samt f. d. lärjungar. Utom en vacker blomsterskörd fick han mottaga ett stort antal telegram och personliga uppvaktningar. Bland dem, som personligen framförde sina lykönskningar, må nämnas Första kammarrens talman greve Sparre.

**UPSALA LÄN.** Upsala studentkårs Sten Sture-komité hade härom aftonen i sammanträde för att öfverröka sina resurser. Det visade sig då, att af det för uppresande af Miles Sten Sturemonument å Tunåns erfordriga kapitala, eller 140,000 kr., för närvarande inalles funnos tillgängliga 119,000 kr. De återstående medlemmarna hoppas att så småningom genom rian och ytterligare gåfvor kunna erhålla, hvadan verklig fara förefinnes för att pettenommentet skall resas i ödemarken.

225,000 kr. äro tecknade i Upsala spårvägsaktiebolag.

**VESTERBOTTENS LÄN.** En bonde i Dorotea köpte för fem, sex år sedan ett skogshemman för 4,000 kr. För samma hemman har han nu bjudits 25,000 kr.

**ÖREBRO LÄN.** Aspnäs gods med underlydande egendommar i Tierpoch Östervåla socknar ha af bruksegare P. Ericksson, Hofors, och direktör B. Bellander, Bollnäs, försållts till ett konsortium bestående af godsegarne A. G. Andersson, Fjugesta, O. Svensson, Stockholm, E. J. Johnson, Löfsta, och O. Arnberger, Hallsberg, för ett pris af omkring en half million kr. I köpet ingå döda och levande inventarier.

På Rosta utanför Örebro har enkefru Lina Gumaelius, kyrkoherdens i Örebro, teol. dr. Gustaf Vilhelm Gumaelius efterlemnade maka, den 27 Mars affidit i den 80-åriga ålder af 85 år. Hon var adoptivdotter till öfverdirektören och disponenten vid Rörstrands porslinsfabrik F. R. Geijer och hans maka, född Ziden, samt inrykt äktenskap med sin make år 1842 under dennes pastorat i Vi. by. Efter mannens död i Örebro 1877 byttade fru Gumaelius en

dran på en tillfylllestgörande undersökning, innan vidare medel beviljas, att ett misstroendeotium så starkt, att det är svårt att förstå, hur den regeringschef, som 1900 lade möjligheten af ett afslag så tungt på sinnet, nu kan taga saken så lätt. Han borde dock säga sig, att riksdagen genom sin fordran på "en omfattande och allsidig revision af befästningsplanen" faktiskt gifvit sitt stöd åt de anklagelser, som i båda kamrarna öppet framstallts mot regeringen, att den vid sammansättningen af den gamla befästningskomiten undertryckte den militära opposition, som fanns, och som, derest den fått komma till tals, skulle ha redan då bestått fastningsplanen en omfattande och allsidig undersökning.

Statsministern svarade, att detta synes honom vara ett hårdt tal, och att han hoppades, att första kamraren icke delade deras mening, som så talade. Båda kamrarna ha dock nu svarat med att underskriva "det hårda talet." — Södermanlands Nyheter.

**Finland.**

Nytt politiskt hemfridsbrott i Helsingfors. Fyra maskerade män forskaffade sig den 26 Mars på morgonen mellan kl. 2-3 intrade i fröken Lda Ahlstedts pensionat vid Vestra Henriksgatan i Helsingfors, berättar "Hufvudsstadsbladet."

Männen hade inkommit genom husets paradörr mot gatan samt tamburvågen, utan att de köket sofande tjänstjungfrurna hade någon aning om saken. Antagligen hade de okända våldgästerna forskaffat sig nycklar till båda dörrarna.

Inkomna i tamburen, vände de sig först till det af hr Otto Timpaa bebodda rummet. Hr T., som sof i sin säng, vaknade af att någon ruskade upp honom. Då han satte sig upp i sängen, fann han framför sig en i civilt klädd man med svart mask för ögonen. "Ucker utropet 'suu kiini'" ("icke ett knyst") riktade denne mynningen af en revolver mot den förskräckte T., hvilken derpå greps hårdt i armarna, drogs ur sängen och kastades på magen, hvar efter hans händer blefvo bakbundna och munkaffe sattes på honom.

Medan detta utfordes af de två först inkomna maskerade, anstälde de öfriga en grundlig undersökning. Hr T.'s kappack vändes ut och in, de genomskadade bords- och byråldor, gräde i sängkläderna, uppskuro med knif öfvertyg och underlag uti den i rummet befintliga soffan, hvars stoppning utrefs, o. s. v. Då emellertid intet misstänkt torde ha öfverkommit, lemnade de fyra fridstörarna rummet, som befann sig i en förfärlig ordning, samt den bakbundne Timpaa liggande der, medan de tillreghede dörrer.

De fyra hemlighetsfulla männen behåfvo sig nu genom den labyrintiska lokalen, med hvilken de synbarligen voro väl förtrogena, till värdinnans, fröken Ahlstedt, rum. Plötsligt uppväckt, såg fröken A. fyra maskerade rian i sin sängkammare och gaf till ett rop. Två af individerna störde sig nu öfver henne och slogo en duk kring hennes hufvud, hvarvid den ena tilltåpte hennes mun med sin hand.

Medan fröken A. sålunda nedtystades, genomskadade de två öfriga männen rummet, kastade sängkläderna huller om haller och öppnade hennes skrivbordslådor. Allt hvad man fann stöddes kring på golvet. Ett porträtt af Maxim Gorki reis ut.

Efter att ej heller här ha funnit något, som i de okända undersökarnes ögon varit värdt att bortrövas, bakbundo de fröken A. s händer med spjällsnören, skurna från kakelugnen i rummet. Andra ändan af snöret strades fast i kakelugnsluckans gångjärn, så att fröken A. blef fångad vid kakelugnen. Dessförinnan hade en af våldsmännen stoppat sin smutsgäsa näsduk i hennes mun, hvarjämte en henne tillhörig sidenduk bands tätt om mun och näsa. Sålunda betruggande sig för al-larm från hennes sida, drogo sig våldsgästerna tillbaka och försvunno i morgongryningens dunkel samma väg de kommit.

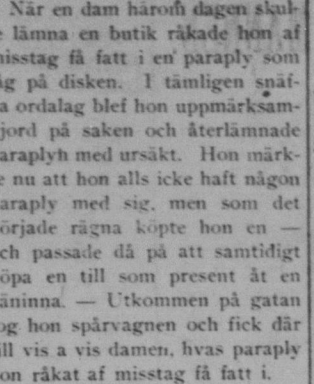
Tillvägagående var snarlikt det, som iaktogs vid den våldsamma vaktationen hos herrskapet Mexmontan, hvarför, antagligt är, att de maskerade varit med om äfven den sistnämnda, ehuru de för säkerhets skull nu anlagt icke ansigtsmask.

När en dam häroft dagen skulle lämna en butik råkade hon af misstag få fatt i en paraply som låg på disken. I tamligen späfvad ordalag blef hon uppmärksamgjord på saken och återlämnade paraplyen med ursäkt. Hon märkte nu att hon alls icke haft någon paraply med sig, men som det började regna köpte hon en — och passade då på att samtidigt köpa en till som present åt en väninna. — Utkommen på gatan tog hon spårvagnen och fick där till vis a vis damen, hvars paraply hon råkat af misstag få fatt i.

Denna strirade envist på de två paraplyerna tills hon gick ur vagnen, men då kunde hon ej underlåta att med en otvetydig ton säga:

"Jag gratulerar till framgång!"

Förargligt var det!



Professor Seved Ribbing

Enligt "Aftonbladet" fyllde professor Seved Ribbing i Lund, den 17. Febr. 60 Ar.

Han är vetenskapsman — det äro dock många. Han är något sällsyntare äfven: en af dem, som måste och kanske vilja splittra sig åt tusen håll, därför att de intressera sig för allt och kunna sätta sig in i allt. Och så intellektuellt upptagen Seved Ribbing varit af tidsfrågor, så praktiskt upptagen har han varit af öfverallt, där tillfälle gifvits honom, medverka till e. saks goda utgång.

Härmed sammanhänger det, att Ribbing utan all fråga tillhörd de populäraste och mest omtyckta menniskor, som detta land äger. Hans stora, outtröttliga, allsidiga verksamhet, sammanhänger med det centrala i hans person: viljan att verka godt. Då han i vanlig mening är filantrop, då han, som högst få menniskor här i lifvet, tänkt på andra före sig — den personifierade oegennyttnan själf — och då det vanliga talesättet om män, som icke spara sig, användt på honom genom jämförelsen blir märkvärdigt blekt och intetsägande — så kommer sig allt af samma begär, i sin grund djupt mänskligt, men utvidgad till ett bredt socialt patos.

Och denna åstundan är icke blott den socialt intresserade, kanske af Anglosaxisk humanitet genomträngde människovännens och läkarens lust att verka till materiellt och praktiskt väl. Den idealitet i viljan, som är själen deri, är också dess allra bästa och noblaste drag, och det är den, som vänt allt hvad ungdom heter instinktmsättigt till Seved Ribbing och i Lund skaffat honom namnet "vår främste gentleman".

På professor Seved Ribbings 60 åriga födelsedag var Lunds stad flaggprydd, och uppvaktades han af universitetsstaten hvarvid till hölls af universitetets prorektor prof. Alexanderson, af studentkårens ordförande och vice ordförande, af nationernas kuratorer samt af en deputation, som öfverlemnade en fond af 13,000 kr., öfver hvilken användande prof. Ribbing äger att själf bestämma.

Enligt senare meddelanden i Sveriges tidningspress bestämde prof. Ribbing, att denna fond skall af universitetets myndigheter förvaltas såsom en stipendiefond, hvaraf räntan, så snart denna samman uppgår till 1000 kronor om året, skall årligen gifvas såsom resestipendium åt en deraf förtjunt ung man. Professor Ribbing förklarade sig desamma vilja ur egna medan genast, och fortfarande årligen, utbetala detta stipendiebelopp, intill den nu skänkta fonden genom ackumulerade årsräntor hunnit växa till för ändamålet nödig storlek.

En garantierad kur för hemorrhoider. Klisande, onyttiga, bitande eller framskjutande. Är speciellast försvinnande genom en PASS OINTMENT af skickliga kurörer för inom 6 eller 14 dagar. 50c.

**Rgt fra J.**

Var Diebergs vevaring har Repet i Kristiania beviljat.

Et stort selvstændigt i Gattes bilfe Orube Stenborg. Der er udtogt Klump grovt Seld paa 100 St. gram. Hundet jmes meget lobende.

Stram-Randen Riksmølleri Sjæchjen har påbegyndt en Foredrags-tournee om Søerhedens Udsædning i geografiske Selskaber i de franske Byer. Han begynder i Nantes.

De ledige Amtmands-embeder. Til Amtmand i Smølenene er af Regjeringen indstillet Statsraad Albert Olsen. Til Konstitution i Stiftamtmands-embedet i Kristiania vil blive indstillet Statsminister Weste. Embedet skal belettes ved Konstitution, da det er under Overveelse af indbragte det. Af de Stiftamtmands-embeder, den konstituerede Stiftamtmand Weste og Amtmanden Jura har afgivet Erklæringer, for i udtaal sig mod, at Embedet løses sammen med Amtmandsembedet i Akerhus.

De arbejdsloste i Kristiania. Stortinget behandlede d. 27. Mars et Inddragende fra de arbejdsloste i Kristiania, hvort antallet om fri Befordring til Landet laant om 100,000 a 200,000 Kr. til Jødemidler. Socialkomiteen havde ifte funnet anbefale dette Inddragende; derimod foretog Egede-Ritter i Røbet, at der stilledes 500,000 Kr. til Regjeringens Raadighed til Indkjøb af Jordbejdnomme, som stude drives af de arbejdsloste med 100 Afsatt og under Kontrol. Dette Inddrag bekvog det at henvis til Landbrugskomiteen og Socialkomiteen. Et af Socialdemokraterne, Sørensen Eriksen vilde forlæg om overligere at tillde 100,000 Kr. til Regjeringens Raadighed til Indkjøb af Arbejdet, hvort de arbejdsloste fan beffattiges, henvises til Raadbrømfomiteen.

Kultu- Morderen. Forleden foretoges Raadeforsling i Anledning af det iørgelige Mord-drama i Drammen, som vi omtalte i det sidste Hæfte. Ujærningsmanden, Anders Nilfen, færetes under flere Politivagt til sit fornuks Hjem. Selvfølgelig dakte Nilfens Transport afstillet Østigt; Holt loa nysgjerrig efter Politibejntene, som var i færd, og hie forberedt tilfælle. Ujærningsmanden selv lod til at, agde den hele Affære med Hør No. som högt noflaa ligegaldig i Trappstoget til Leiligeden og påstret ved Politivagtmefteren. Sæller ifte, da han færetes ind i Bærelset, hvor endnu loa meget funde fortælle om hans grufulde Øjertning, lod han til at blive hunderlig bevoget; en enkelt Gang under sin forklarung skal han have inuffet og været lidt høt i Mælet; men ellers skal der ifte være hunderlig Rager at høre hos ham. Efter et Par Timers forløb færetes Anders Nilfen tilbage til Raadbrøbet, hvor Reften lattes paamt til videre Afhørelse af Drabmanden.

Gamele Siwers' bød. Gamele Siwers', den over hele Landet kjendte og af saa mange Eglættede kendte Værer i Kristiania, er afgaaet ved Døden 84 år gammel. Hans Siwers' bar en af de eiendommelige Ræretbegaveller, hvort Rand har haft, troget, men fremfor alt ifket af sine Gutter. Han var en kraftig Afstiftelse boade i Byer og i Karakter, og hans Ræretmaal var ifte bare at bibringe sine Ræretlinger Randfaber, men ogsaa at kvalfætte deres Vilje til Pligtfuldhed og udbille deres Karakter for Livet. Bog hans indrede Barfæber har der en egen Ene til at vinde Gutternes Sjælvbetænk, og rundt om i Landet havde mange Rand i hve Stilling, yngre Rand og granhaarede Rand, som med Kraftmællighed mindes, hvort gamele Siwers' got dem. Hans Eter har gjentagne Gange badret ham. I 1880 indfælede de fæledes en Sum af 5000 Kroner. Som ovrættelsham for at danne Grundlag for et Universitetstegat med hans Navn. I 1896 moflag han Borgerhaandme-daljen for lang og nedfæret Ræretviffomhed.

Dr. Milcs' Anti-Pain Pills. 25c. Hæstigt og skært botemedel for sjælt og svede kuftrubæret, ryggsæk, mægtigt, søvnløst, nervøst, viligt, skuffet, rævnet, og hæstigt. Bæstidstid af opium eller morfia, og andret af sjætt skuffelige efterværetinger, 25 cent de Ste. 25c. hos apoguer, eller skick af 10, MELON MEDICAL CO., USAAR, USAAR.

# DET ADLAR MANNEN.

Teckning ur verkligheten

MARIE SOPHIE SCHWARTZ.

(Forts. från förra numret).

"Ädelmodigt," uppreade Jacobo med ett vikerande tonfall. "Denna gång har jag icke gjort mig förtjent af ert beröm. Egoismen har legat till grund för mitt handlingssätt. Så fullkomligt oavärdigt er jag än anser Axelhjelm, har det lika härligt och plågat mig, när han på er häftat sina glödande blickar." Jacobo reste sig upp, tilläggande med skämtsamt ton: "Nu vill jag äke längre plåga er tillbedjare." Han återvände in i salongen.

Constance kvarsatt. Hennes hjerta slog häfiga slag och hela hennes inre liknade ett kaos af oprödda känslor. Ett enda intryck stod redigt för hennes själ, nämligen: att hon kände sig lycklig. Hade man frågat henne öfver hvad, hade hon fått svårt att besvara frågan. Långe fick hon likväl icke förblifva allena; i nästa ögonblick var hon omgiven af sina uppvaktande riddare. Efter supén gjorde man en promenad. Constance hade på huvudet en liten schäferhatt med lång plyn.

"När jag ser en dam iklädd en sådan der teaterhatt, tänker jag ovilkorligen på en konstberiderska," sade Jacobo.

"Hvad är det i min hatt som gör den teaterlik?" frågade Constance.

"Plymen."

"Misshager den er?"

"För att tala uppriktigt, ja! Nu har jag helt säkert ohjelpigt fallit i onåd," tillade han leende.

Constance svarade ingenting, utan tog ur plymen, hvarefter hon åter satte hatten på huvudet.

"Fröken," sade Jacobo, denna gång med uppörd röst. "Hvad har ni nu gjort?"

"Visat min aktning för ert odöme," hviksade hon.

"Haf tack, äfven om det blott var en ögonblicklig nyck."

"Ni tror således att allt hos mig är foster af mina nycker?"

"Jag måste tro det," Jacobo, tillade: "Hvad är vår lyckliga annat än behagliga nycker af ödet gudinna?"

De öfriga af sällskapet trädde ut på verandan, där denna lilla scen egt rum, utan att bevitnas af någon.

Trägnare än någonsin besökte Jacobo Kungsborg, och rått ofta hände det att den ifrige och verkamme mannen infann sig der tidigare än han brukade taga sig ledigt ifrån kontorsgörömlen och verkstaden. Hans första blick fög alltid till Constance. Han spelade likväl icke den vanliga tråkiga rolen af att jemt klappa vid den skona. Nej, det hände rätt ofta, att han på hela afonen icke talade vid henne annat än under den allmänna konversationen. Då Kurt var på Kungsborg, samtalade han nästan alltid utslutande med honom. Talet vände sig då om Amerikas, och ledde till små debatter emellan Helfrid och herrarne. En afton hade Kurt, Herman och Jacobo med mycken övertid diskuterat det sista presidentvalet. Stephana och Helfrid hade äfven deltagit i samtala. Constance förblev tyst. När debatten var slut, vände sig Jacobo till henne, sägande:

"När frågan rör Amerika, förblir ni alltid tyst. Är det af fördomar mot frihetens land?"

"Det är af okunnighet," svarade hon leende.

"Jag har hundratals gånger börjat åtskilliga arbeten om Amerika, men lagt dem åsido för något annat."

"Som åter i sin tur fått lemna rum för ett tredje," inföll Jacobo, skattande.

"Ofta har detta varit händelsen. Den enda idéen aföses så lätt af den andra."

"Hos er, det är sant. Illa vore det emellertid bestämt med världen, om alla i detta fall liknade er. Allt skulle bli påbörjad, men ingenting fullbordadt."

"Ni har till en viss grad rätt. Jag tror likväl att hvarje människa har en bestämd kallelse; men att den behöfver en påtryckning utifrån, för att tråda i verksamhet. Innan denna omhvälfning i vårt inre eger rum, driver själen för idéernas styre och kompass."

"Ja, ifall vi sakna principer."

"Herr Lange vill således påstå att jag är utan principer?"

"Ja, vi handlar efter impulser. Derför är det sålän hvarken harmoni eller uthållighet i edra företag. Ni och fröken Helfrid äro i det fallet tvänne motsatser. Hon följer i allt vissa fastade principer. För skulle hon dö, än vika derifrån."

Constance skiftade färg och reste sig upp med de orden:

"Huru mycket känner ni af mig? Utan, och det är allt."

Hon gick hastigt från honom. Det var första gången på mycket länge, som Constance visade Jacobo en min af missnöje. Han såg efter henne med en egen, öfverraskad blick, men förblev på sin plats och började tala med Helfrid. Under supén utbröt ett häftigt och våldsamt oväder, med regn, storm och åska. Genast beredde sig Lande att fara hem.

"Min kära Lange, det är alldeles kolmörkt," sade greve Herman, "och jag kan omöjligt inse nödvändigheten af att du reser. Du utsätter dig blott för faran att köra ihjäl dig."

Jacobo svarade att han omöjligt ville eller kunde vara ifrån fabriken, i händelse af någon olycka, och dermed gaf han befallning att låta Lande att fara hem.

Medan han väntade derpå gick han fram till Constance, för att säga henne farväl.

"Ni är en verklig egoist," sade hon, "som kan afsä å edra vänners böner och af idel envishet fullfölja ett oförnuftigt beslut. Det der kallar ni att handla efter princip?"

"Ja. Och jag skulle ringakta mig sjelf, om jag för litet åska och regn lät afskräcka mig från att infinna mig der det är min pligt att vara."

"Tror ni verkligen att någon annan än ni sjelf ger er rätt?"

"Jag tror att alla gör det; åtminstone hvar och en med principer," Jacobo smålog då han sade detta. Constance rodnade.

"Helfrid i första rummet, icke sant?" Constance blickade kallt och stolt på honom.

"Beviset derpå är, att fröken Helfrid icke med ett ord sökt övertala mig att stanna. Farväl, fröken Constance!" Jacobo räckte henne handen till afsked, men Constance låtsade icke märka det.

"Farväl! Ni är således nöjd med er sjelf? Ni eger den triumfen att lemna edra vännere i ångest."

"Hvartill denna bitterhet? Ni är sjelf en allt för ädel karakter att icke rätt uppfatta mitt handlingssätt. Ett vänligt ord, och er hand till afsked!" Det var något vekt i Jacobos röst, men Constance hörde ej derpå; hon beherrskades af känslor, som ingäfvat allt annat utom mildhet och vänlighet. Också böjde hon blott på huvudet och sade:

"Farväl!"

Några minuter derefter satt Lange i sitt ådon, som ilade fram i den nattsvarta aftonen, hvilken upplystes af de tätt efter hvarandra följande ljungeldarne. Lange var alldeles känslolös för ovädret; hela hans själ var vid Åkersnäs och uppfyllt af fruktan att någon olycka skulle inträffa innan han hann fram. Liksom han körde upp för fabrikgatan kände han sig liksom tryckt till vagns golfvet. Han erfor derjente en så våldsam klämning öfver bröstet, att han under några minuter förlorade sansen. När han åter kom till besinnning, bländades han af ett starkt eldsken. Han reste sig förskräckt upp. Vagnen, hvarefter han åkt, stod still. Hästarna hade blifvit träffade af åskan. Kusken höll på att kvicka vid; ty han så väl som Lange, hade förlorat medvetandet. En af arbetsboningarna stod i ljusan låga. Det var en ryslig syn. Stormen gjorde faran öfverhängande, och i första ögonblicket såg Lange ingen räddning, hvarken för de öfriga arbetarboningarna, eller fabriken. Men endast ett ögonblick öfverlemnade han sig åt det hemiska intrycket; i det nästa var han omgiven af folk och i spetsen för släckningsarbetet.

Åsurbå och klar var himlen den följande morgonen. Solen tågade så lysande och leende fram på det molnfria himlavalvet, omedveten af de faror och förelöser den flydda natten fört i sitt sköte. De af regnet ännu genomvåta träden glittrade i solljus, liksom öfversållade af diamanter. Stormen hade flytt, och vinden slussade i morgonens fann. Hafvet ensamt skvallrade om nattens uppror, ty med en klagande suck slog det mot stranden.

Allt hvilade ännu på Kungsborg, då Constance trädde ut på balkongen, liksom för att hälsa den praktfulla himladrottningen; men obegripligt nog egnade hon henne icke en enda blick, utan lät ögonen irra i rymden, liksom hon i det aflågsna fjerran sökt upptäcka det föremål hon sökte. Plötsligt fästes hennes uppmärksamhet vid en ryttare, som språnge fram genom allén och stannade vid den stora gallerporten. Hon hörde honom yttra till en af betjenterna:

"Grefven skulle genast hafva det här." Han räckte fram ett bref.

"Grefven är ännu icke uppstigen," svarade Eklund, som kom ned till gallerporten.

"Det kan icke hjälpas, han måste genast hafva det för..." Constance hörde icke hvad han vidare sade. Följande utrop af betjenten nådde likväl hennes öra:

"En sådan olycka! Det måste grefven genast veta! Herre Gud, att det skulle hända på Åkersnäs!"

Eklund marscherade med hastiga steg öfver gården, utan att höra Constances tillrop. Orden Åkersnäs och olycka framkallade en sådan ångest, att den unga flickan omöjligt kunde kvarbliva på balkongen. Hon ilade ned utför trappan för att få reda på hvad som hänt; men när hon kom till gallerporten såg hon budet från Åkersnäs rida bort i sträckande traf, och ingen af betjenterna var synlig. Hon återvände upp till byggnaden och inträdde i nedra salongen i hopp om att träffa Eklund. I det samma fick hon se greve Herman skyndsamt begifva sig genom trädgården och taga vägen till stallet. Några ögonblick senare hörde hon trafvet af en häst, som afågsnade sig.

Någon olycka hade verkligen inträffat, men hvilken? Constances hjerta slog våldsamt. I hennes öra ljödo Jacobos ord:

"Er hand och ett vänligt ord till afsked!"

Under loppet af en halftimme genomlede Constance alla de kval, som fruktan och ovisshet kunna skapa. Slutligen blefve de henne outhärdliga. Hon gick till klocksträngen och ringde. Eklund blef synlig.

"Är grefvinnan uppstigen?" frågade hon.

"Nej, hon har ännu ej ringt."

"Hvart för grefven?"

"Till Åkersnäs."

Constance sammanpressade händerna för att få så mycken makt öfver sin röst, att hon med skenbart lugn kunde göra ännu en fråga.

"Har något ledsamt hänt?"

"Jag vet icke," svarade Eklund undvikande.

"Herr Eklund vet det?" utropade Constance, alldeles oförmodigt att bibehålla sitt lugn.

"Ni talade vid budet, som kom ridande hit."

"Fröken, det hade ett bref till nådig grefven, mera har jag mig icke bekant," svarade gubben bestämt och gjorde en djup buggning, hvarefter han afågsnade sig.

"O, min Gud, hvad har inträffat, som man vill hålla hemligt!" Constance var alldeles förtviflad. Helfrid kom in i salongen. Constance sprang emot henne, glömsk i den förbittring, hon föregående afton hade känt och utropade:

"Säg mig, af barmhertighet, hvilken olycka, som i natt timat på Åkersnäs?"

"Åskan har slagit ner," svarade Helfrid med fullkomligt lugn röst, ehuru läpparna voro bleka.

"Helfrid, hvad säger du!" Constance fattade om hennes arm. "Och han?"

Hörde Helfrid icke denna sista fråga eller låtsade hon ej höra den, vi veta det ej så noga. Hon svarade helt kallt:

"Herr Langes hästar ha blifvit dödade, och ett boningshus för arbetarne nedbrändt. Det öfriga är genom Langes rådhigt blifvit räddadt."

"Han är således oskadd?" Constance drog djupt efter andan.

"Jag hoppas det."

"Hopplas! et du det icke?"

"Nej! Ingen mer än Herman känner innehållet af den biljetten han erhö." Helfrid förde handen öfver den bleka och kalla pannan.

"Icke en gång Stephana?"

"Hon är okunnighet om hela händelsen," svarade Helfrid. "Herman förbjöd betjenterna att säga något förrän han återkommer."

Helfrid satte sig i en emma och lutade huvudet emot ryggstödet. Hade ej Constance varit så upptagen af alla de oroliga och kvalfulla tankar, som bestormade henne, hade hon kunnat på Helfrids bleka och oroliga drag läsa en smärta så djup, att den tycktes ha hämmat blodets öpp. Under det Constances ångest återspeglades i hvarje hennes anletsdrag, och jagade henne i en oupphörlig oro att gå fram och tillbaka, satt Helfrid, för stolt att med en suck gifva luft åt hvad som marterade hennes inre, liksom förtänd.

Ett par timmar derefter återkom greve Herman. Constance bestormade honom med frågor, hvarefter hon erhölet det svar, att Lange var vid lif; men att tvänne af hans arbetare under släckningssträngningarna blifvit så illa skadade, att den ena allidit och den andra var döde. Hvarken den dagen eller de följande syntes Jacobo på Kungsborg. Väntan blef Constance slutligen för lång. En morgon frågade hon Stephana:

"Ämnar du ej resa öfver till Åkersnäs? Jag tycker det är obegripligt att du icke farit dit efter olyckshändelsen."

"Herman har ej velat det."

"Men onkel är ju der nästan alla dagar?"

"Derför att Jacobo behöfver hans hjälp. I dag har jag likväl beslutat att öfverraska dem. Har du lust att följa mig?" frågade hon Constance.

"Ack ja!"

Nå an du, Helfrid?" Stephana fäste en vänlig och deltagande blick på svägerskan.

"Jag blir hemma."

När åkdonet stannade på Åkersnäs gård och första bokhållaren kom att öppna, frågade Stephana:

"Nå, huru står här till?"

"Jo, Gud ske lof! Nu är patron åter rask och utan all fara; men vi hafva fruktat det värsta. Patron var så länge sanslös efter det svåra slaget i huvudet, att det såg ut som han var död."

Constance blef sittande blek och orörlig. Stephana steg ur åkdonet.

"Är herr Lange sängliggande?" frågade Stephana.

"I dag är patron uppe. Grefvinnan träffar honom och grefven i salongen."

"Kom, Constance!" Stephana gick förut. När de ovanligt funno de Jacobo halfliggande på en soffan, orörligt blek. Grefve Herman kom dem till mötes.

"Den kvinnliga nyfikenheten höll det ej ut längre," sade grefven och höjde fingret emot Stephana.

"Jag skulle hit och taga reda på sanningen," svarade hon.

Jacobo reste sig upp och kom dem till mötes. När Constance räckte honom handen, sade hon med låg röst:

"Jag har kommit för att bedja om tillgift. Kan ni förlåta mitt uppförande vid vårt sista afsked?"

"Åsynen af er har utplånat ända till minnet deraf," svarade Jacobo och tryckte varmt hennes hand.

Endast en kort stund dröjde damerna på Åkersnäs.

Några dagar derefter var Lange så återställd, att han infann sig på Kungsborg. Han fann Constance allena i salongen. Hon sprang emot honom med ett uttryck af sann och oblandad glädje, sägande i det hon räckte honom både händer:

"Huru glad jag är, att återse er på Kungsborg, kan jag icke säga!"

"Fröken anar ej huru lycklig er välkomsthelsing gör mig! Säg än en gång att det gläder er att se mig!" Jacobo hade böjt sig ned och såg på henne.

"Behöfver jag upprepa det?" frågade hon.

"Nej!" Jacobo drog henne sakt till sig.

"Baron Evert Axelhjelm," anmilde Eklund, med vanlig ceremonios ton. Jacobo tryckte än en gång Constances hand i sin derefter vände han i Everts ögon, då han fick se Constance och Jacobo allena.

"Är baron redan återkommen från sin resa?" sade Constance.

"Redan" var således det ord, hvarefter hon helsade honom efter tre veckors frånvaro. Evert hade närt det hoppet, att hon skulle ha funnit tiden lång under hans frånvaro och nu möttes han med ett utrop, som tydligt gaf tillkänna motsatsen.

Grefve Romarhjärtas inträdande i rummet tvang Evert att fästa uppmärksamheten på honom. Han måste göra reda för huru han utfört sitt uppdrag. När han i detta fall uppfyllt sin skyldighet, tog Stephana honom om händer, och

efter henne slog Helfrid sig ned hos den unge mannen. Allt nog, han fick icke säga en enda af alla de bittra saker, han i tankarne uppvaktade henne med, och hvilka han ansåg vara af mycken effekt. — Med blodet sjudande af harm och svart-sjukan måste han lemna Kungsborg.

Under det 'de drakarna', såsom han i tankarna kallade Stephana och Helfrid, marterade honom med sina samtal, åsåg han huru Jacobo skämtade med Constance. Han hade velat kvävas af harm.

Hela natten öfvertränkte Evert någon rätt ryslig hämnplan på både Jacobo och Constance. Om morgonen öfverraskades han på det allra obehagligaste genom en biljetten ifrån greve Herman, hvarefter han öfverrättade, att Evert skulle vara honom följaktigt till en af grefvens egendomar några mil derifrån, der en ångkvamn skulle anlågvas.

Således rycktes han åter bort ifrån henne och sina hämnplaner. Huru förödmie icke Evert af hela sin själ det öde, som lät honom födas fattigt ty det var ju denna olycka, som satte honom i beroende och tvang honom att emot sin vilja aflågsna sig ifrån föremålet för sina önskningar. Medan han klädde sig för resan, tänkte han:

"Kosta hvad det kosta vill, jag måste ur detta beroende. Jag häste på ett eller annat sätt blifva rik. Denna rol af arbetare anstår mig icke."

Efter sin hemkomst ifrån Kungsborg, vandrade Jacobo länge af och på golfvet. Det oupphörligt växlande ansigtstrycket utvisade att mannens kalla och nedtryckta förstånd hade råkat i strid med känslan. Slutligen, efter ett par timmars oafbruten promenad, satte han sig ned vid skrifbordet och började ett bref af följande innehåll:

"Fröken Constance!

Ni begärde af mig att få låna Shakespeares arbeten. Härjemte sänder jag dem.

En så enkel handling som denna, behöfde ju icke beledsagas af ett bref, tänker ni. Ganska rätt: — men jag måste skriva till er, och derför begagnar jag tillfället att låta dessa rader åtfölja böckerna.

Måste skriva! Det är rätta ordet. Mitt förnuft har ropat högt: skrif icke! Och ändå har jag fattat pennan, för att säga er hvad ni redan länge vetat.

Den finkänsla kvinnan har i allmänhet så snabb uppfattning, att hon förstärker mening af en tystnad, en åtbörd, en blick. Ni, Constance, eger i synnerhet denna skarpsynthet. Ni har således länge förstätt att jag ålskade er.

Jag ålskar er! — Se der de tre ord jag trodde mig aldrig mera komma att säga åt någon kvinna; och likväl har jag nu nedskrifvit dem. Kärleken till er har smugit sig in i mitt hjerta, utan att jag velat lemna den plats der, utan att jag sjelf ens fruktade att jag en dag skulle vakna ur min säkerhet, och finna mig så allvarligt och djupt fästad, att min lycka och min frid låge i edra händer.

Under loppet af flera timmar har jag noga öfvertänkt mitt öde. Jag har frågat, om jag var den man ni borde ålska, om ni är en kvinna för mig. Det kalla förnuftet har svarat nej på båda dessa frågor.

Hvarje omesteadtagare, som brister i att fullgöra homesteadtagarens skyldigheter, riskerar att få sitt homestead annullerat och öppnat för nytt tillträde.

Begäran om patent. En inlemnas vid slutet af de tre åren till den lokala land agenten, underagenten eller homesteadinspektören. Innan denna begäran insändes, måste settlaren gifva sex månaders skriftlig notis till "The Commissioner of Dominion Lands", Ottawa, att han ämnar uttaga patent.

Underrättelser. Nyanlända invandrare erhålla på immigrationskontoret i Winnipeg eller Dominion Land kontoret i Manitoba och Nordvest Territorierna underrättelser om det land, som är öppet för tillträde, och från tjänstemännen kostnadsfria råd och upplysningar samt hjälp för att tillförsäkra sig ett passande stycke land; samt klara underrättelser med afseende på land, skogs-, kol- och mineralägarne såväl som kronolanden i jernvägsbältet i British Columbia, erhållas på begäran hos "The Secretary of the Department of the Interior", Ottawa, "The Commissioner of Immigration", Winnipeg, Man., eller till någon Dominion Lands agent i Manitoba.

James Smart, Vice Inrikesminister.

N. B. — Utom dessa frihemman, till hvilka oförvanslände förordning hänförs, finnas tusentals acres af bördigt land tillgängliga för arrende eller köp från jernvägarna eller andra firmor.

## Canadas Nordvest.

### HOMESTEAD LAGEN.

Alla sectioner med jämna nummer af Kronolanden i Manitoba och Nordvest Territorierna, undantagandes 8 och 20, hvilka äro upplåtna för homestead eller reserverade som ved-lotter för settlarna eller för andra ändamål, kunna upptagas som homestead af hvilken person som helst, som är ensam hufvud för en familj, samt hvarje mansperson, som fyllt 18 år, till storleken af en kvartsection å 160 acres, mer eller mindre.

#### Anmälan för tillträde.

Anmälan göres personligen på landkontoret i det distrikt, der landet är beläget, eller om homestead-tagaren så önskar, må han på begäran hos "The Minister of the Interior, Ottawa", "Commissioner of Immigration, Winnipeg", eller till det respektiva lokala landkontoret erhålla rättighet att låta ett ombud uttåga tillträdesbeviset för honom. En afgift af \$10.00 erläggas för för tillträde.

#### Homestead Skyldigheter.

Under den nuvarande homestead-lagen skall skyldigheterna fullbordas på följande sätt, nämligen:

1) Genom att minst sex månader bygga och bo på landet hvarje år under en termin af minst tre år.

2) Om fadern (eller modern om mannen är död) till en person, som är berättigad att upptaga homestead, bor på en farm i grannskapet af det homestead, som af sådan person upptagits, uppfylles, fastskyldigheten under den tiden före patentets erhållande af sådan person genom att vara bosatt hos sin fader eller moder.

3) Om en nybyggare har erhållit patent på sitt första homestead, eller Certificat för utöfrandet af sådant patent attesterat af i den ordning, som föreskrives i Dominion Lands Act, samt erhållit tillstånd för ett andra homestead, uppfylles skyldigheten under tiden före patentets erhållande genom att vara bosatt på sitt första homestead.

4) Om nybyggaren har sin permanenta bostad på farm, som eges af honom i grannskapet af hans homestead, uppfylles bostadsskyldigheten genom att vara bosatt uppå nämnda farm.

"Grannskap" i det föregående menas antingen samma township eller ett dermed sammanhängande.

Homesteadtagare, som vill tillgodogöra sig förmånerna af bestämmelserna 2, 3 och 4, måste odla minst 30 acres eller hålla minst 20 kreatur jemte erforderliga stallbyggnader, samt dessutom hafva 80 acres ordentligt inhägnade.

Hvarje omesteadtagare, som brister i att fullgöra homesteadtagarens skyldigheter, riskerar att få sitt homestead annullerat och öppnat för nytt tillträde.

Begäran om patent. En inlemnas vid slutet af de tre åren till den lokala land agenten, underagenten eller homesteadinspektören. Innan denna begäran insändes, måste settlaren gifva sex månaders skriftlig notis till "The Commissioner of Dominion Lands", Ottawa, att han ämnar uttaga patent.

Underrättelser. Nyanlända invandrare erhålla på immigrationskontoret i Winnipeg eller Dominion Land kontoret i Manitoba och Nordvest Territorierna underrättelser om det land, som är öppet för tillträde, och från tjänstemännen kostnadsfria råd och upplysningar samt hjälp för att tillförsäkra sig ett passande stycke land; samt klara underrättelser med afseende på land, skogs-, kol- och mineralägarne såväl som kronolanden i jernvägsbältet i British Columbia, erhållas på begäran hos "The Secretary of the Department of the Interior", Ottawa, "The Commissioner of Immigration", Winnipeg, Man., eller till någon Dominion Lands agent i Manitoba.

James Smart, Vice Inrikesminister.

N. B. — Utom dessa frihemman, till hvilka oförvanslände förordning hänförs, finnas tusentals acres af bördigt land tillgängliga för arrende eller köp från jernvägarna eller andra firmor.

ETT SPECIELT FRITT TILLBUD.

Hvarje läsare af denna tidning som skaffar ett bevis på sitt eget språk och adresserar det till följande:

Scandinavian Department, Niles Medical Co., Elkhart, Ind., emottager följande tillstånd:

1. En vackert och med förgäfligt afbildning af det gamla lands flästa på omslaget. Skrifven på det eget språk. Också en af de följande böcker på engelska:

2. What's Wrong? En underbar "pocket" bok, illustrerad.

3. What's Eat? En handbok för matlagning på Franska, Engelska, Tyska och Svenska.





UPPFOSTRAN OCH NYKTERHET.

M. E. Weis.

En af de viktigaste frågorna i vår tid är den om uppfostran. Alla skolor i denna värld...

När är det ju för en hvar uppfostrare, att mellan en bildad och en utbildad själsinnehåll är en stor skillnad...

Härnäst, idioten, vilden, med ett ord, den utvecklade är som man säger "Gögnbäckens barn".

En sådan kontroll har emellertid kommit till hos de vuxne, de utvecklade, de som utöfva ett yrke...

Huru verka då rusmedlen på detta vårt lif? Jo, med få ord, sagt, raka motsatsen. Alla rusmedel, hvad namn de hafva må...

Men åter en annan sida. Kan ske i de civiliserade samhällena i framfärd ett lif under hårdt arbete och umhäranden...

för sin egen och de sinnas tillvaro? Nej, det är inbillad och falskt. I ordet och bönen, i studier och läsning af goda böcker...

En sådan kontroll har emellertid kommit till hos de vuxne, de utvecklade, de som utöfva ett yrke...

Huru verka då rusmedlen på detta vårt lif? Jo, med få ord, sagt, raka motsatsen. Alla rusmedel, hvad namn de hafva må...

Men åter en annan sida. Kan ske i de civiliserade samhällena i framfärd ett lif under hårdt arbete och umhäranden...

Huru verka då rusmedlen på detta vårt lif? Jo, med få ord, sagt, raka motsatsen. Alla rusmedel, hvad namn de hafva må...

Men åter en annan sida. Kan ske i de civiliserade samhällena i framfärd ett lif under hårdt arbete och umhäranden...

Huru verka då rusmedlen på detta vårt lif? Jo, med få ord, sagt, raka motsatsen. Alla rusmedel, hvad namn de hafva må...

THE STANDARD TRUST CO

Till Farmar och Settler!

LÄS DETTA, INNAN NI GÅR VIDARE! Vi hafva nu till salu, från och med dato till våren, omkring 30,000 acres FARMLAND af den bästa...

WM. HARVEY MANAGING DIRECTOR Standard Trusts Co. Cor. Portage Ave och Fort Street, Winnipeg

BEVISADT I MOUNT FOREST. Hvarje doktor här i staden gjorde sitt bästa att befria Mrs. J. Withom från Asthma...

HVAD TROR NI? Tror Ni jag skriver alla "7 Monks Annonserna" för min hälsa - icke alls - jag skriver dem för Er hälsa - och Ni bör följa mitt råd och taga 7 MONKS' TON-I-CURE.

H. G. V. HUSEN, Claresholm, Alta. SÄLJER Farm Land både med och utan Irrigation. Åtager sig alla slags kommissionsuppdrag mot lågt arvode.

C. T. ALLBUTT ARTIST OCH FOTOGRAF. har förtägligt Bell Photo Studio 307 PACIFIC AVENUE. Ni skall finna att i denna gamla, säkra "up to date" Studio fås de bästa resultat i astiden.

Dr M. C. Clarke TANDLÄKARE. Kontor öfver Craig's 'Dry Goods' Butik, 530 MAIN Street.

VED KOLL Alla slags Ved- och Kolsorter finnas på lager hos undertecknad. Telefon 798. Bostad: 96 Dagmar st.

M. P. PETERSON Herr-Ekipering. Skjortor, Kravatt, Halsdukar och maskinvar af Silke samt tillbehör af samt till hvar i första klassen Ekiperingssalar. Våra varor äro redbara. Vårpriser lika.

White & Manahan HAS. BOMBURA PAUL PROZESKY RÖK den bästa REFERENDUM fabricerad af



D. W. Griffith FINSKRADDARE. Ett utvaldt lager af moderna tyger. Pälkravatt från \$3.00 upp. Lång erfarenhet i buntmakeryrket. Pälsvårar repareras. Kostymer renoveras och prässas. 210 Alexander Tel. 2421 Winnipeg, Man.

JOHN MATTSONS Snickerifabrik 342 Pacific, Winnipeg, Man. för allt slags snickeriarbete tillbilligaste pris.

C. A. JACOBSON Land- och Kommissions Kontor 205 Lexington Ave. Dingtvalld bl., hörnet af Main Street. Försäljer Farmland och Stads lotter i alla delar af nordvästern. Lägsta arvode. Stor lista på stadsegendomar. Förmedlar lån på fast egendom mot "interbanking" af stadsräntor på lif och egendom samt försäljer Biljetter och växlar till o från Europa.

SAVOY HOTELL 684 W 686 Main Street. TAXA - \$1.00 PER DAG, MÅLTIDER 25 cents. J. H. FOLIS, ägare.

Godt land, hvarst Jordbril lön sig. Canadian Pacific Banan har utmärkt land till salu i de bästa trakter af Canadas Nordvest. För att förenkla betalningssystemet har bolaget uppsatt följande vilkor:

Table with 4 columns: Acres, Price per acre, Total price, and Interest rate. Rows include 100 acres for \$35.00, 50 acres for \$17.50, etc.

För att få draga fördel af denna plan att betala upp landet på tio år, måste köparen sätta sig ned på landet med sin familj och bräcka upp åtminstone en sextondel af räf och geiva tillredsställande prof att han där varit bosatt och bräckt så mycket land, till bolagets landkommissionär. Om köparen utkräftar att så göra inom nämnda stadgade tid, skall han uppladdas vid slutet af ett års förfallodag från dato af köpet betala balansen som då återstår obetald af halva köpesumman med intresse efter sex procent på hela den utestående balansen och betala återstoden af köpesumman i fyra lika stora årliga betalningar med intresse efter sex procent. Om köparen är bosatt på närliggande land, accepteras detta i stället för den första årliga betalningen med intresse efter sex procent af den utestående balansen. Om landet betalas till fullt, vid köpet, gifves en reduktion motsvarande tio procent af den utestående köpesumman. Ingen reduktion från summan göres för senare betalning före förfallotiden.

Intresse efter sex procent tagas, då årsbetalningarna gifves förfallotiden. OBS! Om ni ej är i tillfälle att köpa land, så skrif eller vår pamfletter och böcker, som visa eder huru man kan erhålla ett HEMESTEAD af 160 acres (125 tunnland).

F. T. Griffin C. P. R. Land Commissioner.

Skandinaviska lön bevaras på samma språk.

SKANDINAV-ÅVAROR

skånska Brunna bönor, Råda Sagorgrön, Potatismjöl, Getost, Mennost, Riksfurst-Anjovis, Sil, Monks-kök-hök, Rindak, Kryddor, Kaffeslag, etc. Ett rikhaltigt lager af de bästa GROCERIER alltid till vilja är.

J. Erickson, REAL ESTATE AGENTS, LOUISE BRIDGE. OBSERVERA! Jag har ännu öfver 1000 bygnadslotter öfver Louise Bridge till att välja på, höga och skogbevaxta, med goda betalningsvilkor, från \$ till 8 är att betala på, och om ni vill betala summan förr, så är det...

Grocerier & Tyg P. NELSON, 409 DUFFERIN samt i min bil i Percival, Assa. Ett väl sorterat lager af grocerier finnes alltid på hand. Redbar behandling och skyndsamt expediering.

Hygiene Cola Co. Manufacturers af KOLA TONIC WINE. Tillsverkad af KOLA, CELERY and FESIN. 217 Logan Ave. KOLA BILDAR MUSKLER. CELERY LUGNAR NERVVERNA. PEPSIN LÄTTAR MATSMÅLTNINGEN. Återförsäljare: SWEDISH IMPORTING CO.

ALBERTAANNONSER GYNNA VÅRA ANNONSÖRER. Svenskt Handelshus. Vi tillhandahåller ett rikt urval af JÄRNVAROR af alla slag, STÅNGSELTRÅ, KAMINER, SPISLAR, Målare Färger och Oljor af olika slag, samt SKJUTVÄPEN, Krut, Hagel och Patroner.

Skandinaver! i Wetaskiwin och omnejd. SE HIT! Det vill betala sig för eder att besöka vår butik, då ni kommer till staden. Vi hafva ett utvaldt stort lager af manufacturvaror, färdigsydda kläder, etc., påsvår, m. m. Därjämte hafva vi ett fullt lager af grocerier samt porcellanvaror o. s. v. The Horse Shoe Store. Telephone 62. Railway St. East.

D. Baldwin & Dixon Läkare och Kirurger. Förlossningar måste arrangeras för i tid. Kontor: Walker's Apotek. WETASKIWIN, ALTA.

Urquhart SKRADDARE. F. EASON, ARBETE och VÅRA garanteras Reparationsarbeten utföras med stor skyndsambet. Under eder vistelse i staden, är Waldorf Hotel den bästa platsen att stanna på. Första klass inredning. Moderata priser. Adam Acker, Leduc, Alta.

R. A. Jacobson Reparerer af Klockor och Smycken, gå först till den Skandinaviska Urmakaren och Juveleraren. Ett stort urval af Ur och Smycken och juveler artiklar på lager. Parti och minihandel. 1247 1/2

Svensk Urmakare. Reparationer af alla slag och flickur utföras på ett sätt som gör att de alltid gå tillfreds. NYMAN, BRO Urmakare WETASKIWIN.

Rent och oforfalskad är  
**BLUE RIBBON**  
**BAKING POWDER**

Följ Bruksanvisningen. 25c. pr skålpund.  
Besök våra premiumprom. 87 King St., Winnipeg.

**HELLO, BOYS!**

Vi haiva en ny subdivision af Lotterna 51-52 till billigt pris. 158 acre-lotter att utvälja af. Hvarje lott innehåller en acre till

**\$75 per Acre**

5-tedel konstant, därefter i 5-tedel per år. Nära intill järnväg. Ett litet kapital fordras för att få deltaga i en utlåning, som kommer att betingas 200 procent. Kom i tid för den bästa platsen. Kom ihåg, att en god skörd potatis betalar landet.

Här är ett gyllene tillfälle att bliva hushållare. Hus, och stall för fyra hästar. 50x100 fot till en bakgränd. 9 minuters väg till järnväg.  
Pris \$450.00. Goda villkor på lätta betalningsvillkor. Se o

**E. PETERSON & CO.,**

Room 33, Merchants Block, WINNIPEG, MAN.

**Winnipeg.**

Islanderna hade förliden måndag koncert och föreläsning i den utbygda och sedermera efter branden återställda kyrkans stora sal. Den väldiga, till större delen af kvinnliga medlemmar bestående sångkörns prestationer äro sådana, att åhöraren oemotståndligt ryckes med och man tycker sig aldrig hafva hört något liknande. I sångerna "Vid havet jag satt" och "Där hemma i Norden" (öfv.) blandade sig en vemodfull klång liksom ett eko från islädingens ensliga ö med en idyllisk och drömmande stämning, lösterlands-kärleken ton genomträngande det hela och gifvande ett kraft och stötme. Gunnar Westberg synes vara en favorit, ty icke mindre än två nummer af denne berömda svenske tonkonstnär afsjögos. — Uppgifur med på programmet höll Dr. B. J. Brandson från Dakota ett långt och sakrikt föredrag "En ny stormakt", beskrifvande Japans seder och bruk, karaktären af dess civilisation, dess hastiga framträdande på världsskådebanan efter att för några få tiotal år sedan ha varit så godt som okänt. Han tillfogade, att Japan ännu hade mycket att lära och gå igenom, innan det kommer på samma kulturnivå som jordens mest utplysta nationer. J. D.

Kinesens kärleksaga. En af stadens medögda tvättbjörnar hade råkat förlära sig i lärarinnan för den söndags-skolklass, där han inbitande kunskap i kristendomen. Hans ömna läga spred sig som en förtärande brand igenom hans själ, och han ej allenast afsvor sina faders religion, utan äfven kändskat medborgarskap, härskas, kläddräkt och andra egenheter och blef i åttioåttio år en canadensare. Men hans känslor förläto oöfvervådade, och när den unga damen, hvilken offrade sin söndagsfestermiddag för att undervisa stadens bedningar, förklarade för honom, att hon ej ville gifva sig med honom, värdes hans kärlek till hat. Här om dagen stod han inför polisdomaren, anklagad för våldförsök mot henne. Domen skred ut ett frispas till Selkirk-avlyen för honom, för att få slut på kärleksäventyret.

**ROYAL CROWN SOAP**

Hårt och mjukt  
Vatten.

Spar omslagen för premiur m.  
The ROYAL CROWN SOAP Co., Ltd.  
WINNIPEG.

Mr. Adolf Lundgren från Scandinavia har under denna vecka sålgt husök i staden och på "Canada's" kontor.

Tre eller fyra torgpplatser ha stadsfullmäktige planer på att anlägga i staden, en i västra delen, en i norra, en i centrala och möjligen en i Fort Rouge.

Koncert kommer att hållas i Isändska taberna, hörnet af Sargent och Parby, om tisdag kväll den 2 maj kl. 8 c.m. Den välkända kören under Mr. Jonas Palmens ledarskap, kommer att geva 10 nummer på programmet, hvilket mest består af körer af de ryktbare mästarna: E. Grieg, H. Kjerul, Reissiger och O.Lundblad. Professor Rhys Thomas är en af soloisterna. Inträde 50 cts.

J. Johanson, M. A. Meyer och P. Flodden äro i full fart med ritningen af den gamla C.P.R. stationen. Icke så få af våra landsmän ha härvidt erhållit arbete. Trots vidtagna försiktighetsmått döddades en okänd man i lördags, då en af väggarna nedbröts. Liket upptäcktes ej förrän på onsdag. Det sades bestämdt, att han ej tillhörde det vid ritningen anställda manskapet.

Vid ransningen af hans papper besannas han vara en ung engelsman, 22 år, efterkommande sin moder i Manchester. Han hade lemnat Liverpool den 6 april och hade således vistats i detta land endast några dagar. Anskitet var sönderkrossadt till fulkomlig oigenkänlighet. Hur olyckan uppkom förklaras däraf att mycket folk gick omkring inuti och utanför byggnaden. En del möjligen sökte efter arbete, en del åter funno ett visst behag, tycktes det, att se andra arbeta, somliga tog föremål som föllo dem i smaken och hade gått dit för det ändamålet, plöckade upp trästycken för bränsla etc.

ÖNSKAS.  
En snäll och duktig jungfru, äfven om hon är nykommen, kan erhålla plats hos  
Mrs. Bisset,  
281 Langside str.

TILLKÄNNAGIFVES.  
Att Herren genom döden behagat till sig hemkalla min älskade maka  
**Emma Kristina**  
född i Suedsvall, Sverige, död i Tyndall, Man., den 16 April 1905, i en ålder af 42 år 5 mån. 20 dagar, sörjd och saknad af mig, hennes make, samt 7 barn.  
J. O. Skahn,  
Tyndall, Man.,

TACKSÄGELSE.  
Till alla dem, som under min hustrus långvariga sjukdom och nu vid hennes timade fränfalle, bistått oss med understöd och deltagande, frambäres härmed min djupa tacksägelse.  
Tyndall den 25 April 1905.  
J. O. Skahn.

ROTEN TILL NEURALGISK HUVUDVÄRK  
Är ett riktigt tillstånd af nerverna förorsakadt af förykning. Läkning kommer kvickt genom Nerviline, dagens stora smärtstillare. "Jag anser Nerviline som ett magiskt läkemedel för neuralgia", skriver Mrs. E. G. Harris i Baltimore. "Men jag är aldrig orolig, om Nerviline finns i huset. Då man haft på det några gånger slog det ännu aldrig fel i att döda smärtan. Jag kan också rekommendera Nerviline för stythet, reumatism och muskelsmärter." I bruk nära femtio år; försök Nerviline själf.

DEN FÖRSTRÄCKNINGEN  
Behöfver inte besvärta Er — Ni kan laga ut all näraden och inflammation och bota den med  
**7 MONKS' OIL**

Dr. A. W. Peterson  
Skandinavisk Tandläkare  
620½ Main St., Winnipeg.  
Hörnet af Logan.  
Första klass arbete garanteras. Tänder utdragas smärtfritt.  
OBS! Mottagningstimmor äfven Tisdags-, Torsdags- och Lördags-aftnarna.  
Telefon 135.

**Dominion Teater**  
PORTAGE AVE. EAST,  
(nära Main Street.)  
Familje teater.

Matinéer dagligen, undantagenes måndagar, kl. hal tre. Priser: 0 och 25 cents.  
Aftonföreställningar kl. 8.20. Priser: 50, 35, och 25 cents.  
Nytt särskildt omväxlande program hvarje vecka.  
Stadens ägenhaste familje teater.

**Billiga Byggnads Lotter**  
TILL SALU I  
**LOUISE BRIDGE**

Ägra minuters väg från bryggan.

Vår svenske agent skall med nöje gifva eder alla upplysningar angående dem i vårt kontor alla dagar samt tisdags och torsdags aftnar

**LÅN och BRANDFÖRSÄKRINGAR**  
**Christie & Heubach**

Telefoner 93 och 2093 191 Bannatyne Ave Hör Main St., Winnipeg

**Vykort och Souvenir**

Öfver Winnipeg. Elegantaste i marknaden.  
Vykort, 35 cents per dusin, 3 för 10 cents.  
Souvenirer (fot. vyer), 25 cents per exemplar.  
Kom in och besem dem på  
Canadas Tryckeri,  
259 Fountain St.  
Orders från landsorten 5 cts extra.

**KOBOLDS SLAGTERI.**  
Ni kan vara öfvertygad, att vi alltid ha de bästa; fisk, bovine, frankfurter, samt tysk blod- och letser-korv.  
Det är best af försöker dem i lag.  
**Kobold & Co.**  
CITY MARKET

Kommissions kontor  
Mr. John Erickson och J. D. Houston ha öppnat Prairie Employment Office, Real Estate and Life Insurance, på no. 200 Higgins Ave. Östra sidan af Main street.  
Första dörren från hörnkontoret är öppen hvarje kväll från kl. 7 till 9.

**KöttHandel**  
Alla slags färiska och salta köttsorter samt öfriga matvaror, såsom olika slags svenskt korv, fisk, smör, ägg och grönsaker, svenskt bröd, m. m.  
**OLSON and Co.,**  
456 Henry Ave., Winnipeg.

**Inbjudan till Aktieteckning**  
**Skandia Bakery**  
Company Limited.

AKTIEKAPITAL \$20,000, FÖRDELADT I 4,000 AKTIER A \$5 PER STYCK.

STYR ELBE:  
President: P. Flodden, Kontraktör; Vice President, Albert Gustafson, Handlare; Sekreterare och Kassör, O. Simonson.  
Bank: Imperial Bank.

Skandia Bakery Company Ltd. har organiserats af här i staden boende skandinaver för bedrivande af Bageri- och annas Handelsrörelse, som enligt stiftelseaktens bestämmelser.  
Med anledning af stadens raske tillväxt och det ökade antalet af här bosatta skandinaver, har bolaget de bästa förutsättningar för en god och vinstgivande afärsverksamhet.  
Styrelsen har inköpt en 66 fot lott på Bushnell street, straxt invid Logan Ave., och ett rymligt och modernt inredt Bageri skall där genast uppföras. Inga ansträngningar skola sparas för frambringandet af en produkt, jämförligt med det bästa i marknaden. Skandinaviska brödsorter skola i främsta rummet tillväxkas hvilka äfven bland den engelska befolkningen böra visa god afseening.  
Med tillämpning af en omsorgfull ekonomi i förvaltningen, moderns produktionsmetoder samt ett först-klassigt fabrikkat, bör en afsevärd afkastning väntas.  
För att kunna skrida till byggnad omedelbart, hembjudes härmed allmänheten till teckning af 1600 aktier till pari. Ej mindre än två aktier få köpas och ej mer än hundra. Kapitalen är fördeladt på detta sätt i afsikt att få så många delägare som möjligt, bland konsumenterna, och därigenom ställas bolaget mera på co-operativ basis.  
25 procent skall afsevärd ansökningen af det tecknade beloppet, 25 procent inom en månad därefter och resten på kallelse af direktörerna.

Ansökningar för aktier kan lättast göras på nedanstående form.

To SCANDIA BAKERY CO., LTD., WINNIPEG, MAN.

Please allot me ..... shares in this Company, on account of which I hereby enclose \$..... as first 1/4 cash payment.  
Signature of applicant.

**THE BLUE STORE.** 457 MAIN STREET OPP. POST OFFICE

Vårt stora lager af Mansklader erbjuder eder till enastående billigt pris. Vi inköpte ett helt konkurslager och här har ni eder fördel. Tag det i akt!

**Ofverrockar.**

NYA COVERT ROCKAR, prof 34 till 38, värda \$10, \$14 \$16 för ..... \$2.10  
De där fina BRITANNIA-TLLE, dohjärtstfärgade och mörkgrå RAGLANFETTER, värda aftar regeln \$12, \$15 och \$16 för ..... 6.00  
Praktgaste SKOTSK och ENGELSK TWEED, regntöta, VÄROFVEROCKAR, ENGELSKT S-TIT i bröst och axlar, värderade upp till \$20, för ..... 7.50

**Byxor.**  
De nyaste säson ni ser, hade ännu icke blivit afvända från butikerna. Inga gamla förlagde, inga gamla möden. — allt nytt.  
BYXOR VÄRDA \$3  
För ..... 1.50  
BYXOR VÄRDA \$4  
För ..... 2.00

**THE BLUE STORE**

**VED**  
uppkopes  
vagnslaster till högsta gallande priser. Tillskrif  
O. J. SIMONSON

**Realisation!**

TILL BILLIGT PRIS  
ESKILSTUNA RAKKNIFVAR  
Från 50 cents till \$3.00.  
ESKILSTUNA JAGTKNIFVAR  
Från 75 cents till \$1.00.

**GUSTAFSON & CO.**  
325 LOGAN AVENUE, WINNIPEG.

**Använd Färg och Spara Penningar.**

God färg skyddar mot förfall. Det är bättre låta bli att brandförsäkra än församma att låta måla. Det är många hus som aldrig brinna, men hvarje hus, som icke är skyddadt genom färg, kommer med säkerhet att förfalla.

**Stephens Mixed Paints**

Äro ekonomiska, vackra och varaktiga. De förnämsta järnhandlande sälja dem.  
TILLVERKAS AF  
**G. F. STEPHENS, & CO., Limited**  
FÄRGHANDLARE.

**Royal Furniture Company**

STADENS BÄSTA OCH BILLIGASTE

**Mobel Handel**

Detta är icke tomma ord, utan stöddes på publikens erfarenhet, och hvarje dag demonstrera vi dettill våra kunder. Om ni är på utök efter GODTKÖPI förglöm ej lördagens priser på vissa artiklar! Vi gifva kredit, och villkoren göras låta.

The Royal Furniture Co. Ltd.  
798 MAIN ST. WINNIPEG.